



GEMENG
Mamer

Schäfferotserklärung

Déclaration échevinale

Schöffenratserklärung

Declaration of the College of Aldermen

2023-2029







Inhaltsverzeichnis

Sommaire

Schäfferotserklärung 2023-2029	4	Editeur Service des Relations Publiques de la Commune de Mamer
Déclaration échevinale 2023-2029	17	Concept & Réalisation brain&more - agence en communication, Luxembourg
Schöffenratserklärung 2023-2029	30	Imprimé sur du papier recyclé « BalanceSilk » 115 gr. certifié FSC, PEFC et EU Ecolabel et blanchi sans ajout de chlore (TCF)
Declaration of the College of Aldermen 2023-2029	43	



Pacte Climat
Ma commune s'engage pour le climat



Schäfferotserklärung 2023-2029



**Madamm Schäffin, Dir Häre Schäffen,
Dir Dammen an Häre Conseilleren,
Léif Matbiergerinnen a Matbierger,**

Mamer huet den 11. Juni 2023 gewielt! D'Resultat ass bei eis an der Gemeng kloer. Mat 45,12% vun de Wielerstëmmen a 7 Sëtz (géintiwwer 41,4% am Joer 2017 a 6 Sëtz), also engem Sëtz méi, ass d'CSV op engem héijen Niveau als stäerkste Partei an der Gemeng confirméiert ginn. D'LSAP behält 3 Sëtz a kënnt op 22,81% (géintiwwer 20,6% am Joer 2017 an 3 Sëtz). Déi Gréng bleiwe bei 3 Sëtz mat 19,04% (géintiwwer 26,2% am Joer 2017). D'DP kritt 2 Sëtz mat 13,03% (géintiwwer 11,8% mat 1 Sëtz am Joer 2017).

Well d'Gemeng Mamer mëttlerweil bal 11.000 Awunner zielt, waren et dës Kéier 15 Memberen an de Gemengerot ze wielen (13 am Joer

2017). De Schäfferot besteet elo aus dem Buergermeeschter an net 2 (2017), mee 3 Schäffen.

De Buergermeeschter sortant Gilles Roth (3.374 Stëmmen) an d'Schäffe sortants Roger Negri (2.334 Stëmmen) a Luc Feller (2.739 Stëmmen) hate mat Ofstand déi meeschten Eenzelstëmmen.

De Wieler wollt deemno Kontinuitéit.

Et war dofir normal, dass sech um Walowend d'CSV als sëtzméisseg stäerkste Fraktioun mat der LSAP – déi weiderhin 3 Sëtz huet an elo zweetstäerkste Fraktioun ass – eens goufen, fir d'Koalitioun an der Gemeng Mamer weiderzefíieren. Dës Koalitioun huet mat insgesamt 10



vun 15 Sëtz eng incontestabel demokratesch Legitimitéit.

Déi jeeweileg éischt gewielte Gilles Roth (CSV), Luc Feller (CSV), grad ewéi Roger Negri (LSAP) a Francine Closener (LSAP mat 1.753 Stëmmen), bilden den neie Schäfferot.

Dat korrekt a vertrauensvollt Aarbechtsklima am Schäfferot iwwert déi lescht 24 Joer huet dës Decisionen vereinfacht. An engem Schäfferot muss och d'Chimie téschent de Leit funktionéieren. Mat enger zousätzlecher LSAP-Schäffin wäert déi gutt Aarbecht weidergoen.

Inhaltlech stoungen CSV an LSAP zesumme fir de Bilan vun de leschte 24 Joer.

Programmméisseg gëtt et téschent de Walprogrammer keng fundamental Divergenzen.

Ogrond vum Walresultat, wieren aner Koalitiounen sécher arithmetesch méiglech gewiescht.

Eng Koalitioun CSV/ Déi Gréng mat 10 Sëtz, eng Koalitioun CSV/ DP mat 9 Sëtz an eng Koalitioun Déi Gréng/ LSAP/ DP mat 8 Sëtz.

Net méi am Gemengerot vertruede sinn d'Madamm Claudine Vervier-Wirth (si war net méi Kandidat), d'Madamm Mim Bernard (si huet op hiert Mandat opgrond vun enger familiärer In-

compatibilitéit verzicht / Artikel 196 Walgesetz) an d'Häre Roland Trausch a Romain Rosenfeld.

Hinnen all een décke Merci fir hir konstruktiv Aarbecht am Interessi vun eiser Gemeng an hire Bierger.

Mam Simone Frank (CSV), Francine Closener (LSAP), Elaine Jensen (LSAP), Jessica Klopp (DP), Djuna Bernard (Déi Gréng) a Lea Vogel (Déi Gréng) kritt eise Gemengerot 6 nei Gesiichter.

De 6 neie Memberen eis Felicitatiounen.

D'Lea Vogel ass mat 19 Joer elo dat Jéngst vun eis.

Mat 8 vu 15 Membere sinn d'Fraen am Mamer Gemengerot majoritär.

Iwwerhaapt wollt jidderee vun deene 60 Kandidaten, deen zur Wal stoung, säi Bescht am Déngscht vun eiser Gemeng ginn. Jiddwereen huet Courage bewisen, sech dem Wieler ze stellen. Jiddweree stoung fir politesch Iddien. Jidderee wollt op seng Manéier eis Gemeng virubréngen. Dat verdéngt Unerkennung. Et wier wünschenswäert, wann eis Gemeng sech op hir Experienz an hir Virstellungen an de berodende Gemengekommissioune kënnt stäipen.

D'Majoritéitsparteien an hir Vertriebler iwwerhuelen déi Responsabilitéit, déi si vum Wieler op-

gedroe kruten. Dat wäert mat der néideger Bescheidenheet gemaach ginn. Et ass eis Flicht, d'Gemeng am Interessi vun der Allgemengheet an de nächste Jore weiderzeféieren, dëst zum Wuel vun alle Bierger, déi an eiser Gemeng wunnen.

Ech géing mir wünschen, dass all Gemengerots-member seng Aarbecht a seng Kontrollfunktioun als ee konstruktive Beitrag zur Ausrichtung vun der Gemengepolitik versteet. De Schäfferot ass jiddefalls gewéllt, dem ganze Gemengerot eng loyal a konstruktiv Zesummenaarbecht unzebidden.

Mäin Appell geet an dësem Senn un de ganze Gemengerot, dass an der politescher Ausernernersetzung de Ball an net de Mann/d'Fra gespillt gëtt! An der Walcampagne haten d'Parteien dat färdeg bruecht.

Mir sollten alle 15 an dëser Mandatsperiod trotz alle politeschen Divergenzen ee fairen a respektvollen Ëmgank mam politesche Konkurrent hunn. Jiddwer Partei a jiddwvereen Eenzelen dréit do seng eege Responsabilitéit!

Den neie Schäfferot setzt sech follgendermoos sen zesummen: De Buergermeeschterposte kënnt der CSV während 6 Joer zou a gëtt vu mir (Gilles Roth) besat. De Buergermeeschter ass Chef vun der Verwaltung. Niewent deenen domat verbonnene gesetzlechen Aufgaben, ass de Buergermeeschter zoustänneg fir d'allgemeng Administratioun, d'Finanzen an de Budget, den Enseignement an d'Schoulorganisatioun, den Urbanismus, d'Sécherheet an d'Relatioune mat dem Office social.

De Poste vum éischte Schäffe kënnt der LSAP während 6 Joer zou a gëtt vum Roger Negri (LSAP)

besat. Hien ass och weiderhin zoustänneg fir d'Infrastrukturen an d'Gebaier, d'Ëmwelt, d'Mobilitéit an d'Energie, d'Landwirtschaft, d'Gestiuon vun de Bëscher an d'Kläranlag / STEP.

De Poste vum zweete Schäffe kënnt der CSV während 6 Joer zou a gëtt vum Luc Feller (CSV) besat. Hien ass zoustänneg fir d'Kultur an d'Relatioune mat de Veräiner, de Sport an d'Sportsveräiner, den Enseignement (par Délégation), der Erwuessenebildung a Kultus, de Relatiounen mat der Maison Relais, dem Jugendhaus an der Museksschoul, d'Ëffentlech Relatiounen an d'Kommunikatiounspolitik („Gemengebuet“ an aner Publikatiounen, protokollaresch Aufgaben an d'Organisatioun vu Receptiounen a Feierlechkeeten an der Gemeng an zu Froe betreffend de Protokoll).

De Poste vum drëtte Schäffe kënnt der LSAP während 4 Joer zou a gëtt vun der Madamm Francine Closener besat. De Poste vum drëtte Schäffe steet ab dem 1. Juni 2027 der CSV zou. Den drëtte Schäffen ass zoustänneg fir d'Integratioun, d'Soziales an de Logement.

Dir Dammen an Dir Hären,

Grondlag fir de Koalitiounsaccord téschent der CSV an der LSAP sinn déi bis well realiséiert Aarbechten, grad wéi d'Walprogrammer vun deenen 2 Parteien.

De Schäfferotsprogramm, dee sech dorausser ergétt, ass e Programm vun der Kontinuitéit vum deem, wat déi lescht 6 Joer – jo esouguer méttlerweil 24 Joer – geleescht gouf. Et ass e Programm vun dem finanziell Machbaren. E Programm, deen de legitimmen Uspréch vun de Bierger aus enger opstiewender Wunngemeng soll Rechnung droen.

1. Fir eng modern Verwaltung am Déngscht vun de Bierger



Mir wëllen d'Gemeng de Leit weider méi no bréngen. De Kontakt téschent de Bierger an der Verwaltung soll nach méi direkt a méi interaktiv ginn.

Um Rez-de-chaussée vum SNHBM-Gebai an der rue du Millénaire (fréier Jean Marx Schoul) gëtt e moderne Biergerzenter amenagéiert. An dem Gebai ginn den État civil, de Service de la population an d'Gemengerecettë reggruppéiert. Parallel gëtt d'Unzel vun den administrativen Demarchen, déi een online kann ofwéckelen, erhéicht, sief et per Internet oder per App. D'Méisprochkeet vun der digitaler Kommunikatioun gëtt weider ausgebaut.

Den Dialog mat de Bierger an d'Interaktiouen téscht de Bierger gëtt gefördert. Dowéinst wäert de Schäfferot nicht dem „Schäfferot on Tour“ och e reegelméisseg Austausch mat de Bierger ausserhalb vun de Bürosäite per Videokonferenz organiséieren.

D'Bierger kréien d'Méiglechkeet, u „Bierger-Forum“ deelzehuelen. Dofir gëtt e Konzept fir Biergerconsultatioun agefouert. E spezielle Budget gëtt virgesinn, mat deem vu Bierger initiéiert Projete kennen émgesat ginn. Dës Projete müssen am Interessi vun der Allgemengheet sinn. Si ginn no festgeluechte Krittären ausgewielt.

D'Maison citoyenne gëtt ausgebaut. Si kritt zousätzlech Raimlechkeeten zur Verfügung gestallt

(z.B. am Bâtiment Millénaire oder an der Géigend vum Campus Kinneksbond). E Begéinungscafé / Café de rencontre gëtt do reegelméisseg organisiert. De Kontakt téschent de Generatiounen an de Communautéiten aus eiser Gemeng gëtt och domat gefördert.

Interaktiouen innerhalb de Wunnquartiere ginn duerch d'Aféierung vun der hoplr-App promovéiert.

De Bau vun engem neie Gebai fir de Regiebetrieb (de Service technique) op dem Terrain vun der jéztzeger SICA-Kompostéierungsanlag an der rue de Kehlen gëtt a Bet्रeucht gezunn.

D'Stabilitéit vun de Gemengefinanze gëtt garantéiert. Duerfir gëtt e järlechen Iwwerschoss vun den uerdentleche Recetten téscht 13 a 15 Millionen Euro ugestrieft. Mëttelfristeg gëtt de Remboursement vun den Emprunten op 15% vun den uerdentleche Recettë limitéiert.



2. Fir eng sécher Gemeng

Am Kader vun der kommunaler Zoustännegkeet, gëtt en héije Sécherheetsniveau assuréiert. Mir setzen eis fir nach méi Policeprsens um Terrain an.

D'Zuel vun den Agents municipaux gëtt vun dräi op fënnef eropgesat. Hir Kompetenze ginn ausgeweit (z.B. Verstéiss am Kader vum Lärm- schutz, Beschiedegungen am éffentleche Raum oder d'Notze vu Spillplazien ausserhalb vun den erlaabten Auerzäiten).

Wärend de Summerméint gi Sécherheetsbeamten am Parc am Brill an am Parc des Sports et des Loisirs op der Cap agesat. D'Gemeng interveniéiert bei de staatlechen Instanzen, fir datt d'Unzuel vu Vitesskontrollen erhéicht gëtt.

D'Machbarkeet betreffend d'Installéiere vu Sécherheetskamerae ronderëm d'Mamer Schlass an um Campus scolaire Kinneksbond a Kulturzenter Kinneksbond gëtt geprüft.

An den Duerchgangsstroosse ginn zousätzlech „Radars pédagogiques“ opgeriicht.

3. Fir een Zesummeliewe vun alle Generatiounen



Mir sti fir eng Gemeng, an där et sech gutt liewe léisst. Mir schafen nei Chance fir déi Jonk. Mir huelen d'Uspréch vun de Familljen an de méi eelere Leit eescht. Mir schafen neien a bezuelbare Wunnraum.

De Schüler a Studente bidde mir Ausbildungs- a Stageplazien an eiser Gemeng un. Dëst geschitt an Zesummenarbecht mat der Associatioun „Youth&Work“. Mir éännerstëtzen och Studenten, déi am Kader vun hirem Studium eng Micro-Entreprise grënnen.

Jonker kréie weiderhi Vakanzaarbeitsplazien a verschidde Servicer vun der Gemeng. E Konzept gëtt ausgeschafft, dass si do besser enca-dréiert ginn.

Den RGTR-Bus-Service zu Holzem gëtt verbessert. Et gëtt mam Staat gekuckt, fir d'Taktung vun de Verbindunge vun an zur Gare an der Stad ze erhéijen.

Jonk Leit kréie vun der Gemeng am Alter vun 18 Joer een Interrail-Pass zu 90% subventioniéiert.

D'Offer vum Late Night Bus gëtt ausgebaut. Nei Destinatiounen laanscht d'Hotspots (z.B. Märel, Hollerech, Rives de Clausen) kommen derbäi. Punktuell gi bei gréisseren Events zousätzlech Bussen agesat.

An Zesummenaarbecht mam Jugendhaus gëtt e Jugendgemengerot agerichtet. Dái Jonk kréien esou d'Méiglechkeet, sech konkret zu Projeten an der Gemeng ze äusseren an dem Schäfferot ee-mol pro Joer e bestëmmte Projet virzestellen, deen iwwer en extrae Jugendbudget finanzierët gëtt. An Ofspwoch mam Léierpersonal, gëtt eng Schülerdelegatioun an de Grondschoulen agerichtet.

Hannert dem Festsall zu Holzem gëtt eng Abenteuer-Spillplaz amenagiert. Verschidde Sport- a Spillflächën am Parc Brill, wei z.B. de Skatepark an de Ministade ginn nei gestallt. Nei Bänke gi laanscht Wander- an Trëppelweeër opgestallt.

Dat fréiert Paschtoueschhaus zu Holzem gëtt der A.s.b.l. Mameranus fir een Ausbau vun der Crèche verlount. E Genre Bëschcrèche (zum Beispill beim Parc des Sports et des Loisirs op der Cap) als e Léier- an Erhuelungsuert zu Gonschte vun de Crèchen an de Schoulklassen an der Gemeng gëtt geschaft.

Dénschdes an donneeschdes nomëttes gëtt e Shuttle-Service tëscht de Maisons Relais Mamer a Capellen agericht.

Et gëtt eng kontrolléiert Bebauungspolitik èmgesat. Et soll ewéi déi lescht Jore bei engem duerschnëttleche Wuesstem vun der Populatioun vun 3% pro Joer bleiwen.

Dést geschitt duerch d'Noverdichtung vu bestendem Bauland, d'Bebauung vun eidelen Terrainen an d'Schafe vun neie Lotissementer.

An deem Zesummenhang ènnerstëtzte mir de Bau vun 10 zousätzleche Sozialwunnenge pro Joer, ë.a. duerch eng Erweiderung vum Quartier Elmen op Caper Säit. Et versteet sech, datt dës Erweiderung net déi Engagemerter a Fro stellt, déi d'Gemeng de Caper Awunner garantéiert huet, betreffend den Accès zum Lotissement (net iwwert d'Arelerstrooss).

D'Schafung vu Gemeinschaftswunnenge fir Studenten a Jonker ènner 30 Joer gëtt finanziell ènnerstëtzzt. Alternativ Wunn- a Bauformen – sief et a Form vun „Tiny Houses“, Cohousing-Modeller oder Méi-Generatiounen-Haushalter – gëtt am Bautereglement Rechnung gedroen. Mir ènnersichen d'Méiglechkeet, fir en Terrain fir

en „Tiny House Park“ mat gemeinsamer Zone de rencontre ze erschléissen.

Mir huelen bei Bedarf Verantwortung fir d'Opnam vun Demandeurs d'asyle, dëst am Kader vun engem nationale Quotesystem.

Mir betruedden d'Schafe vu Wunnenge fir Femmes en détresse op dem Site vum ale Paschtoueschhaus zu Mamer.

E kommunalen Aktiounsplang fir Seniore gëtt ausgeschafft. Dësen Aktiounsplang soll Pisten opzeechnen, fir eng gutt psychesch Gesondheet. Dëse Plang soll och Äntwerter op de Problem vun der Einsamkeit am Alter liwweren.



E speziell op Senioren ausgerichtete Mount mat Filmvorführungen, Formationen, Aufstich an aner Aktivitéité gëtt agefouert.

Zesumme mat Hëllef Doheem gëtt de Projet „Senior +“ nei belieft. Professionell Hëllef bei der Assurance dépendance, Berodung bei technesche Froen oder duerch eng Hëllef beim Ausfälle vu wichtegen Formularë gëtt assuréiert.

Den Zougang zu öffentleche Servicer oder Plaze gëtt fir eeler Leit a Leit mat spezifische Besoîne garantéiert.

D'Proximitéitsmedezin gëtt promovéiert. D'Gemeng interveniéiert bei de staatlechen Instanzen, fir datt eng Maison médicale agericht gëtt. D'Gemeng begleet an erlichtert, sou wält et an hir Kompetenze fält, d'Ariichtung vun Doktesch-Cabineten, an deene „Generalisten“ an aner Professioneller aus dem Gesondheetwiesen, wei z.B. Kinesitherapeuten oder Psychologen, sech kënnen etabléieren an zesummeschaffen.

4. Fir méi Chancëgläichheet



Mir setzen eis fir eng modern Familljepolitik mat Schoul- a Betreiungsofferen an, bei där all Kand seng Plaz fënnt.

Kuerzfristeg gëtt eng nei Schoul mat Maison Relais um Campus Capellen gebaut.

D'Maison relais zu Mamer gëtt um Site Kinneksbond ausgebaut.

All Kand soll ab dem Alter von 3 Joer weiderhi kënne vun der Education précoce profitéieren. All schoulflichtegt Kand kritt eng Plaz an der Maison Relais. All Kand soll ab 9 Joer kënne schwammen.

D'Offer u Course fir Kanner gëtt erweidert, sief et op kulturellem Niveau (z.B. Arts à l'école), um Niveau vun de Sproochen (z.B. Englesch- a Chineesesch-Courses) oder um Niveau vun de kierperlechen Aktivitéiten (z.B. Self Defense oder Éischt Hëllef). Gesond Ernährung huet Prioritéit an der Schoul, grad ewei an der Maison Relais.

Am Aklang mam Schoulgesetz gëtt zesumme mat de Strukturen, déi schonns bestinn, eng Ekipp bestoend aus Erzéier, Psychologen an Léierpersonal opgestallt, fir mental Gesondheets-

problemer bei Kanner fréizäiteg ze erkennen an hinnen ze hëllefén.

Gutt schoulesch Leeschtinge sollen duerch eng nei gestaffelt Primm vun der Gemeng belount ginn.

D'Medien an déi digital Bildung ginn duerch d'Ausweidung vum iPad-Projet gestäerkt.

An der Schoulbibliothéik gëtt d'Konzept vun de Lies-Päitteren agefouert. Lies-Ecke ginn ageriicht. Den Austausch vu Bicher am öffentleche Raum gëtt erméiglecht.

D'Eltere-Schoul gëtt mat interaktive Konferenzen iwwer Kannererzéitung a Pedagogie énnerstëtzzt. D'Eltere gi méi staark an d'Schoulgemeinschaft agebonnen, z.B. iwwer modern Informatiounskanal wei Youtube.

D'Offer u Vélosateliere gëtt erweidert, fir datt d'Vélofueren an de sécheren Ëmgank mam Vélo – och um Schoulwee – gestäerkt ginn.

Ausserhalb vun de Schoulstonne gëtt eng Offer un Nohöllefstonne fir Kanner aus dem Enseignement fondamental ageriicht.

5. Fir eng gelongen Integratioun

Eis Gemeng profitéiert vun enger grousser Attraktivitéit, souwuel am kulturelle wéi am sportleche Beräich. Dái fräiwélleg Aarbecht an d'Veräinsliewe spiller eng wichteg Roll. Dái sozial Integratioun gëtt duerch dynamesch Veräiner an e villfältegt kulturellt Liewe gefördert. Mat senger Auswiel u Fräizäitaktivitéite steet Mamer op attraktive Pilieren. Mir wäerten och an Zukunft eng breet Palett vu kulturellen a sportlechen Aktivitéite fir d'ganz Famill entwéckelen.

Mir halen un enger villfälteger Offer u saisonalen, kulturellen Aktivitéite fest. Dat gëllt fir déi aktuell Aktivitéite ronderëm d'Fête de la Musique, den Nationalfeierdag an de Festival am Parc Brill. Am Kader vun eiser After-Work-Concert-Serie wäerte mir verstärkt op Kënschtler aus der Gemeng zréckgräifen, grad ewéi aus eisen usässegen auslännesche Communautéiten. De kulturelle Summerprogramm gëtt op d'Place de la Résistance zu Holzem (z.B. eng Rei vun Aperitif-Concereten) an op de Parc des Sports et des Loisirs op der Cap (z.B. Kulturweekender fir d'ganz Famill) ausgeweit.

De Wanterprogramm mat der Sportshütt, der Äispist an dem Chrëschtmaart wäert weiderhin en Deel vun eise Fräizäitaktivitéite fir all Famill sinn.

Mir wäerten eis mat de Forainen a Verbindung setzen, fir eng Kiermes op der Place de la Résistance zu Holzem ze organiséieren.



Den Auditoire vun der neier Museksschoul gëtt fir Opréttér vu Museksstudenten oder bei Virtrags-, Theater-, Cabaret- a Kammermuseks-Owender opgemaach.



Zesumme mat der Kulturkommissioune gëtt e Projet „Konscht am öffentleche Raum“ an d'Liewen geruff.

Am Kader vun der Owesschoul gëtt weiderhin eng breet Palett u Léiercoursen ugebueden. D'Gebai vun der fréierer Mameranu-Schoul gëtt duerch e moderne Weiderbildungszentrum ersat. Den neie Festsall zu Holzem gëtt benotzt, fir d'Offer un Theatercoursë fir Kanner a Jugendlecher auszubauen.

D'Pétanque-Veräiner ginn énnerstëtzzt, fir Pétaque-Tournoien op den nei ugueluechte Terrainen ze organiséieren.

En neie Sportszentrum gëtt gebaut. Gepréift ginn dobäi follgend Sitten: de Site nieft der Nicolas-Frantz-Sportshal, de Site vum Kinneksbond, e Site an der Géigend vum Asaz- a Rettungszentrum oder de Site vum René-Federspiel-Gebai.

Bannent der Gemengeverwaltung gëtt e Koordinatiounsbüro fir Sports- a Kulturveräiner op d'Been gestallt. Dëse Service huet d'Aufgab, énner anerem, iwwer Aktivitéiten an Eventer ze informéieren: engersäits duerch d'Ausgab vun engem „Veräinsbuet“ zweemol am Joer an anersäits duerch d'Notzung vun elektronesche Reideren, déi op verschiddene Plazen an der Gemeng placéiert sinn. Dëse Service wäert och eng optimal Notzung vun de kommunale Sportsanlage garantéieren.

D'Offer u Sportscoursë gëtt weider ausgebaut, z.B. duerch den Amenagement vun engem Fitnessparcours am Bësch mat Holz-Sportsgeräter.

Een Hondspark gëtt amenagéiert am Brill.

Déi nei Schwämm vun der Mamer Schoul gëtt ausserhalb vun de Schoulzäite fir d'Veräiner vun der Gemeng opgemaach. Et wäerte Schwammaktivitéiten a Coursé vun der Gemeng (Waasser-Aerobic-Courses, Baby-Schwamm-Courses ...) ugebuede ginn. Et gëtt och iwwer d'Ouverture zu fixen Zäite vun der Schwämm fir d'Awunner nogeduecht. Dobäi gëtt berécksichtegt, ob genuch Schwammmeeschteren zur Verfügung stinn a wéi d'Resultater vun engem, iwwert e puer Méint laange, Pilotprojet fir d'Ënnersichung vum potenziellen Zoulaf ausgesinn.

Et gëtt en 9-Sëtzer-Minibus kaaft, deen d'Veräiner, déi op der Lëscht vun de Gemengesubsidge

stinn, kënne reservéieren, fir hir Aktivitéiten auszeféieren an d'Jugendlecher ze transportéieren.

An de François-Trausch-Stadion kënnt een héichmoderne Konschtwues mat neien Tribünen a Vestiairen.

Den Tenniszentrum zu Capellen gëtt a Richtung Beachvolleyball-Stadion erweidert. Eng Brasserie mat Terrass ass Deel vun deem Projet.

D'Trap an d'Tribüne vun der Nicolas-Frantz-Sportshal gi renovéiert. An der Agangshal gëtt een Ecran mat Livestream installéiert.

6. Fir eng nohalteg Gemeng



Klimaschutz, energieetesch Sanéierung an d'Produktioun vu Strom aus natierleche Ressourcë si wichteg. Mam Klimapakt 2.0 an dem Naturpakt huet sech d'Gemeng dozou verflicht, fir de Klima ze schützen, d'Energieeffizienz ze verbes-

seren, d'nohalteg Entvécklung ze férderen an d'biologesch Diversitéit ze erhalten. Als Gemeng, engagéiere mir eis fir d'Ëmwelt ze schounen, fir och de Generationou vu muer en agreabele Liewensraum ze bidden.



D'Ziler vum Klimapakt 2.0 an dem Naturpakt gi weider émgesat. Ëmweltfréndlech Verhale gëtt mat finanziellen Ureizer énnerstëtzt.

D'Opriichte vun enger Wandkraaftanlag um Site „Op der Matt“ zu Holzem gëtt gepréift, énnert der Beleuchtung vun de Grondsätz, déi d'Verwaltungsgericht an engem Urteel vum 20. Juli 2022 festgehalen huet. An deem Urteel huet d'Cour administrative sech derzou ausgeschwat, énnert wéi engen Émstänn eng Konstruktioun an der Zone verte erlaabt respektiv verbueden ass. D'Cour huet e puer Beispiller zitéiert, dorënner och d'Opriichte vun enger Wandkraaftanlag. D'Cour ass zur Konklusioun komm, datt d'Opriichte vun esou enger Anlag an enger Zone verte erlaabt ass, well et enger Utilité publique entsprécht. Mat Verweis op déi verfassungsrechtlech Prinzipie vun der Proportionalitéit an der Precautioun huet d'Cour gesot, datt esou Anlagen eng gewëssen Distanz – déi op d'mannst 1 Kilometer muss bedroen – par Rapport zu der Limitt vun der Urbanisatioun muss respektéieren.

D'Elektromobilitéit gëtt ausgebaut. Nei elektresch Opluetstatiounen ginn an de Wungebiddere agerichtet. D'Installatioun vun éffentlech zuogänglichen elektresch Opluetstatiounen gëtt bei der Erschléissung vun neie Lotissementer obligatorisch. D'Installatioun vu privaten Opluetstatiounen gëtt weider subventioniéiert.

Bei Renovatiouns- a Reparaturaarbechte gëtt eng systematesch Begréngung vun den éffentleche Plazen an de Fassade vun éffentleche Gebaier duerchgefouert. Dat geschitt zum Beispill op der Plaz virun der Kierch zu Capellen an um Parking „a Schungeschten“. D'Plantatioun vun neie Beem op de Spillplazen an d'Schafe vun zusätzleche Gemeinschaftsgäert (z.B. ronde-

rëm de Sport- a Fräizäitpark zu Capellen) sinn Deel vun der Strategie fir d'Entwicklung vun enger biergernoer Natur.

Deelweis ginn éffentlech Parkplätze mat Solaranlagen iwwerdaacht, wéi zum Beispill de Parking um Schoulcampus Kinnekbsbond oder de Parking virum Tenniszentrum zu Capellen.

D'Jean-Marx-Gebai an d'Gebai vun der fréierer Henri-Trauffler-Schoul zu Mamer ginn energetesch renovéiert.

E Léierpad op Holzsteeën gëtt duerch d'Sicona-Wise bei der Engelsratt ugeluecht. D'Sensibilisierung fir den Naturschutz an d'Erhale vun der Biodiversitéit fénnt mat Hëlf vun enger mobiller App statt.

De Mamer Maart, deen zweemoal am Mount stattfénnt, gëtt erëm am Zentrum vun der Uertschaft Mamer organiséiert. Gläichzäiteg gëtt de lokale Produzenten d'Méiglechkeet ginn, hir Produkter do kënnen unzebidden.

D'Aktivitéité vum Repair-Café ginn am Interessi vun enger Kreislaufwirtschaft weider ausgebaut.

Weider 2.000 Stroosseluuchte vun der éffentlecher Beliichtung ginn duerch energieeffizient LED-Luuchten ersat. An dësem Kontext wäerte mir d'Machbarkeet analyseéieren, fir e System vu Beweegungsmelder anzeféieren.

Am Kader vum interkommunale Syndikat SICA gëtt de Bau vun engem moderne Ressourcen-zentrum um Site vum aktuelle Recyclingsgebai vum SICA zu Kielen duerchgefouert. D'Kompostéierungsanlag an der Kieler Strooss gëtt vum 1. Februar 2024 u fir all Kompostéierungsaktivitéité gespaart. Wärend enger Iwwergangszäit vun 2 bis 3 Joer kann de SICA de Site deelweis weiderhi fir d'Entsuerzung vun Heckeschnëtt notzen.

7. Fir eng breet Mobilitéitsoffer



Mir setzen eis resolut fir d'Förderung vun der duusser Mobilitéit an. D'Awunner kënnen op eng breet gefächert Mobilitéitsoffer zréckgräifen. Mir wäerten déi modern Mobilitéit och an Zukunft eescht huelen.

D'Vélосweeér gi weider vernetzt. Verbindungsstroosse ginn téschent den Uertschafte geschaافت, dëst duerch:

- d'Schafe vun eng Verbindung vum PC13 aus bis bei d'Gare Capellen;
- d'Uleeë vun engem Vélосwee téscht der Rue des Jardins an der Eisebunnsbréck;
- d'Verbindung vun der Dippecher Strooss an der Eisebunnsbréck bis bei de „Stater Wee“;
- eng Vélосliaison téschent dem Zentrum vun der Uertschaft Mamer an dem Baerendall, duerch d'Rue Pierre Krier-Becker.

Et gi weider Vel'OH!-Statiounen agericht: beispillsweis zu Capellen, an der Géigend vun der Gare a vum Sport- a Fräizäitpark, zu Mamer an der „Cité Mambra“ an an der Géigend vun der Europaschoul, an och zu Holzem an der Géigend vum Fest soll.

Mir wölle Begéinungszone (Shared Space) schafen am Zentrum op der Cap, op der Héicht vun der Grondschoul an der Maison Relais (Haus Geisen bis Haus Roeder) engersäits, an am

Zentrum vun der Uertschaft Mamer, laanscht d'Rue du Millénaire a Richtung Mamer Schlass mat der Place de l'Indépendance, der Rue du Marché an der Rue Josy Barthel anerersäits.

E Konzept fir d'Gestioun vun éffentleche Parkplazën gëtt ausgeschafft.

Mir énnerstëtzten all Moosname fir eng Unterführung bei der Barrière op der Caper Gare.

Schrëttweis gëtt de Parking résidentiel do ausgebaut, wou et Parkproblemer gëtt.

Mir setzen eis dofir an, d'Ubannung un déi éffentlech Verkéiersnetzer ze erweideren, andeems eis Gemeng un d'Busnetz vun der Stad Lëtzebuerg ugeschloss gëtt an den Tracé vum Tram bis op Mamer verlängert gëtt.



8. Fir e Partenariat mat Handwierk a Landwirtschaft



Eis Handels-, Handwierks- a Bauerebetriber sinn eng Grondlag fir de Wuelstand, d'Villsäitegkeet an déi attraktiv Offer an eisem Land. Handel, Handwierk a Landwirtschaft sinn och droend Pilieren an eiser Gemeng.

De lokalen Handwierks- a Commerce-Secteur gëtt énnerstëtzt, andeems reegelméisseg Seminaires a Workshopen zu neie Gesetzer a Virschriften organiséiert ginn.

Am Kader vun dem Marchésgesetz gi prioritär Commanden un déi lokal Geschäftswelt geamaach.

Lokal Produzente gi gefördert, andeems eng Informatiounsbrochür iwwer lokal Geschäfter a landwirtschaftlech Betriber publizéiert gëtt. Porte-ouverté mat lokalen Entreprisé ginn organiséiert. Geschäftsleit kréien esou d'Méglechkeet, hir Produiten um lokale Marché ze presentéieren.

D'Schüler an de Schoule vun der Gemeng kréie regelméisseg déi verschidde Beruffer virgestallt.

D'Feldweeër gi schrëttweis weider moderniséiert. Pro Joer gëtt e Budgetskredit an Héicht vun 200.000 Euro fir den Énnerhalt vun de Feldweeër virgesinn.

Start-ups ginn énnerstëtzt, andeems d'Gemeng den neien Entreprisé bei der Sich no Coworking-Spaces behölleflech gëtt. An deem Zesummenhang an, falls dësen Espace net fir d'Realisation vun engem neie Sportzentrum a Fro kënnt, kéint d'René-Federspiel-Gebai a senger jézeger Struktur a Form eng interessant Alternativ duerstellen.

Den Taux vun der kommunaler Gewerbesteuer (ICC) gëtt vun 350 op 300 an dee vun der Grondsteier fir Geschäftsgebaier vun 900 op 800 erofgesat.

D'Missiounen vun der Finanzkommissioun ginn op d'Förderung vum lokalen Handwierk an dem Commerce ausgeweit.



9. Fir eng partizipativ Gemeng

De Schäfferot proposéiert, follgend berodend Kommissiounen anzesetzen:

- | | |
|---|---|
| 1) Commission des Sports et des Loisirs | 8) Commission des Finances et des Acquisitions |
| 2) Commission de la Jeunesse (wou den Alter vun de Memberen op 35 Joer limitiéert bleift) | 9) Commission des Affaires Culturelles |
| 3) Commission de la Famille et du 3 ^e âge | 10) Commission des Chemins Ruraux et de l'Exploitation Forestière |
| 4) Commission de l'Inclusion sociale | 11) Commission des Bâtisses et de l'Aménagement du Territoire |
| 5) Commission de l'Egalité des Chances | 12) Commission Consultative Communale de l'Intégration |
| 6) Commission de la Mobilité | 13) Commission Scolaire |
| 7) Commission de l'Energie et de l'Environnement | 14) Commission des Loyers |

Mat Ausnam vun deenen 3 leschte Kommissiounen, wou d'Gesetz d'Besetzung reegelt, wäerten déi aner Kommissioune sech aus jeweils 18 Leit zesummensetzen.

6 Membere sinn op Vorschlag vun der CSV ze designéieren, 3 duerch d'LSAP, 3 duerch Déi Gréng an 2 duerch d'DP. Ausser deene Memberen, déi duerch d'Parteien designéiert ginn, soll all Kommissioun zousätzlech duerch 4 Persounen ergänzt ginn, déi duerch e Vott vun dem Gemengerot bestëmmmt ginn.

D'Gemeng Mamer wäert schlisslech a follgende Syndikater a Gesellschaften vertrueden sinn:

SICA, SIDOR, SIGI, SIDERO, SES, SICONA, SICEC, SIT, ZARO, ONT a Sécurité routière.

D'Memberen an de Kommissioun wäerten an enger vun den nächste Sitzunge bestëmmmt ginn. D'Vertieder vun der Gemeng an de Syndikater ginn haut bestëmmt.

Madamm Schäffin, Dir Häre Schäffen, Dir Dammen an Häre Gemengeconseilleren,

Ech hu versicht, lech d'Schwéierpunkten an d'Ausriichtung vun dem Programm virzestellen, deen de neie Schäfferot an deenen nächste Joren hei an der Gemeng Mamer wëllt ugoen.

Et ass ee Programm, deen an der Kontinuitéit vun der Aarbecht vun deene leschte 24 Joer

steet. D'Realisatioun hänkt natierlech of vun der Evolutioun vun eise Gemengefinanzen, administrativen Constrainten an Imprevuen.

Den neie Schäfferot wäert duerfir beméit sinn, wou némme méiglech, d'Kontakter mat de staatlechen Institutiounen ze fleegen.

Mir musse selbstverständlich Prioritéité setzen. Dës hänke vun der Evolutioun vun deenen eenzele Projeten of a ginn am pluriannuelle Finanzplang respektiv an deenen eenzele Budgete festgeluecht.

Mir sinn der Meenung, datt duerch déi eenzel Projeten, d'Liewensqualitéit vun de Bierger an der Gemeng weider verbessert gëtt. Mir wëllen d'Sue vun der Allgemengheet sënnvoll uleeën. Mir zielen dofir op eng konstruktiv Mataarbecht vun alle Fraktiounen aus dem Gemengerot. Jiddwereen dréit hei seng Verantwortung.

Mir wëllen opgrond vun objektiven Diskussiounen eis Beschlëss, wann némme méiglech, eestëmmeg huelen. Mir versichen zesummen dat Bescht fir d'Gemeng Mamer ze erreechen. Ass e Konsens net méiglech, da wäerte mir eis awer och net scheien, do wou et noutwendeg ass, eis Verantwortung fir eis Gemeng an hir Bierger zesummen als Majoritéitsparteien ze iwverhuelen.

D'Diskussioun an de Vott iwwert d'Schäfferots'erklärung ass an enger nächster Sitzung. Ech soen lech Merci fir d'Nolaschteren.

Déclaration échevinale 2023-2029



Madame l'échevine, Messieurs les échevins,
Mesdames et Messieurs les conseillers communaux,
Chères concitoyennes, chers concitoyens,

Mamer a voté le 11 juin 2023 ! Le résultat dans notre commune est clair. Avec 45,12% des suffrages électoraux et sept sièges (contre 41,4% en 2017 et six sièges), soit un siège de plus, le CSV est confirmé à un niveau élevé comme le parti le plus important de la commune. Le LSAP conserve trois sièges, atteignant 22,81% (contre 20,6% en 2017 et trois sièges). Déi Gréng conservent trois sièges avec 19,04% (contre 26,2% en 2017). Le DP remporte deux sièges avec 13,03% (contre 11,8% avec un siège en 2017).

La commune de Mamer comptant aujourd’hui près de 11 000 habitants, cette fois 15 membres ont dû être élus au conseil communal (13 en

2017). Le collège échevinal est désormais composé du bourgmestre et non plus de deux, mais de trois échevins.

Le bourgmestre sortant Gilles Roth (3 374 voix) et les échevins sortants Roger Negri (2 334 voix) et Luc Feller (2 739 voix) ont reçu de loin le plus grand nombre de voix individuelles.

L'électeur a opté pour la continuité.

Il était donc normal que le soir à l'issue des élections, le CSV, en tant que fraction la plus forte en termes de sièges, se soit mis d'accord avec le LSAP – qui a maintenu ses trois sièges et est maintenant la deuxième fraction la plus forte –



pour poursuivre la coalition dans la commune de Mamer. Avec un total de dix sièges sur 15, cette coalition jouit d'une légitimité démocratique incontestable.

Les premiers élus Gilles Roth (CSV), Luc Feller (CSV) ainsi que Roger Negri (LSAP) et Francine Closener (LSAP avec 1 753 voix) forment le nouveau collège échevinal.

L'atmosphère de travail correcte et confiante au sein du collège échevinal au cours des 24 dernières années a facilité cette décision. Dans un collège échevinal, la chimie entre les membres doit également fonctionner. Avec désormais une échevine supplémentaire du LSAP, le bon travail se poursuivra.

En termes de contenu, CSV et LSAP représentaient ensemble le bilan des 24 dernières années.

Au niveau du programme électoral, il n'y avait pas de divergences fondamentales entre les deux partis.

Sur la base du résultat des élections, d'autres coalitions auraient été arithmétiquement possibles.

Une coalition CSV/Déi Gréng avec dix sièges, une coalition CSV/DP avec neuf sièges et une coalition Déi Gréng/LSAP/DP avec huit sièges.

Madame Claudine Vervier-Wirth (elle ne s'est pas représentée), Madame Mim Bernard (elle a renoncé à son mandat pour incompatibilité familiale / article 196 de la loi électorale) et Messieurs Roland Trausch et Romain Rosenfeld ne sont plus membres du conseil communal.

Un grand merci à eux tous pour leur travail constructif dans l'intérêt de notre commune et de ses citoyens.

Avec Simone Frank (CSV), Francine Closener (LSAP), Elaine Jensen (LSAP), Jessica Klopp (DP), Djuna Bernard (Déi Gréng) et Lea Vogel (Déi Gréng), notre conseil communal compte six nouveaux visages.

Félicitations aux six nouveaux membres.

À 19 ans, Lea Vogel est le plus jeune membre du conseil communal.

Avec huit membres sur 15, les dames du conseil communal de Mamer sont majoritaires.

En général, chacun des 60 candidats qui se sont présentés aux élections voulait faire de son mieux au service de notre commune. Tout le monde a fait preuve de courage en faisant face aux choix des électeurs. Tout le monde est resté fidèle à ses idées politiques. Chacun voulait faire avancer notre commune à sa façon. Cela mérite

d'être reconnu. Il serait souhaitable que notre commune puisse compter sur leur expérience et leurs idées au sein des commissions consultatives communales.

Les partis majoritaires et leurs représentants assument la responsabilité qui leur est confiée par les électeurs. Cela se fera avec l'humilité nécessaire. Il est de notre devoir de continuer à orienter la commune dans l'intérêt public au cours des prochaines années, au profit de tous les citoyens qui vivent dans notre commune.

Je souhaite que chaque membre du conseil communal perçoive son travail et sa fonction de contrôle comme une contribution constructive à l'orientation de la politique communale. Dans tous les cas, le collège échevinal est disposé à offrir une coopération loyale et constructive à l'ensemble du conseil communal.

En ce sens, mon appel s'adresse à l'ensemble du conseil communal, afin que dans le débat politique, la balle soit jouée, et non l'homme ou la femme ! En campagne électorale, les partis y sont parvenus.

Ensemble, les 15 devraient maintenir des relations équitables et respectueuses avec leurs concurrents politiques au cours de ce mandat, malgré toutes les divergences politiques. Chaque parti et chaque individu porte sa propre responsabilité à cet égard.

Le nouveau collège échevinal est composé comme suit : le poste de bourgmestre sera occupé par le CSV pour un terme de six ans en ma personne (Gilles Roth). Le bourgmestre est le chef de l'administration. Outre les missions légales associées à sa fonction, le bourgmestre est responsable de l'administration générale, des finances et du budget, de l'enseignement et de l'organisation scolaire, de l'urbanisme, de l'ordre public et de la sécurité et des relations avec l'Office Social.

Le poste de 1^{er} échevin revient au LSAP pendant six ans et sera occupé par Roger Negri. Il continue d'être responsable des infrastructures et des bâtiments, de l'environnement, de la mobilité et de l'énergie, de l'agriculture, de la gestion forestière et de la station d'épuration / STEP.

Le poste de 2^{ème} échevin sera occupé par le CSV pendant six ans et sera occupé par Luc Feller. Il est responsable des affaires culturelles, et des relations avec les associations, le sport et les associations sportives, de l'enseignement (par délégation), de l'éducation des adultes et des cultes, des relations avec la Maison Relais, la Maison des jeunes et l'Ecole de musique, des relations publiques et de la politique de communication (« Gemengebuet » et autres publications, de l'organisation des réceptions et des festivités dans la commune, ainsi que des questions du protocole).

Le poste de 3^{ème} échevin sera occupé par le LSAP pendant quatre ans et sera occupé par Francine Closener. Le poste de 3^{ème} échevin reviendra au CSV à partir du 1^{er} juin 2027. Elle est responsable de l'intégration, des affaires sociales et du logement.

Mesdames et messieurs,

La base de l'accord de coalition entre le CSV et le LSAP est le travail réalisé jusqu'à présent, ainsi que les programmes électoraux des deux partis.

Le programme du collège échevinal qui en résulte est un programme de continuité de ce qui a été réalisé au cours des six dernières années – en fait, des 24 dernières années. Il s'agit d'un programme de ce qui est financièrement faisable. Un programme qui vise à tenir compte des revendications légitimes des citoyens d'une commune résidentielle en plein essor.

1. Pour une administration moderne au service des citoyens

Nous voulons continuer à rapprocher les gens de la commune. Le contact entre les citoyens et l'administration doit devenir encore plus direct et plus interactif.

Un Biergerzenter moderne (Office des citoyens) sera aménagé au rez-de-chaussée du bâtiment SNHBM, rue du Millénaire (ancienne école Jean Marx). Dans ce bâtiment, le bureau de l'état civil, le bureau de la population, les services au grand public et la recette communale seront regroupés. En même temps, le nombre de processus administratifs pouvant être effectués en ligne sera augmenté, que ce soit via internet ou via une application mobile. Le multilinguisme de la communication numérique sera encore élargi.

Le dialogue avec les citoyens et l'interaction entre les citoyens sont encouragés. C'est pourquoi, en plus du « Schäfferot on Tour », le collège échevinal organisera également un échange régulier avec les citoyens en dehors des heures de bureau par vidéoconférence.



Biergerzenter

Les citoyens auront la possibilité de participer à des forums de citoyens. À cette fin, un concept de consultation citoyenne sera introduit. Un budget spécial sera prévu pour la mise en œuvre de projets initiés par les citoyens. Ces projets doivent être dans l'intérêt public. Ils seront sélectionnés selon des critères prédéfinis.



Biergerzenter

La Maison Citoyenne sera agrandie. Elle sera dotée de locaux supplémentaires (par exemple dans le bâtiment Millénaire ou à proximité du campus « Kinneksbond »). Un café de rencontre y sera régulièrement organisé. Le contact entre les générations et les communautés de notre commune est également favorisé.

Les interactions au sein des quartiers résidentiels sont encouragées par l'introduction de l'application hoplr.

La construction d'un nouveau bâtiment pour le service technique sur le site de l'actuelle station de compostage du SICA, dans la rue de Kehlen, sera envisagée.

La stabilité des finances communales est garantie. À cette fin, l'objectif est de réaliser un excédent annuel des recettes ordinaires compris entre 13 et 15 millions d'euros. À moyen terme, le remboursement des emprunts sera limité à 15% des recettes ordinaires.

2. Pour une commune sûre

Dans le cadre des compétences attribuées à la commune, un haut niveau de sécurité est assuré. Nous sommes déterminés à nous engager afin de renforcer davantage la présence policière sur le terrain.

Le nombre d'agents municipaux passera de trois à cinq. Leurs compétences seront élargies (par exemple, les infractions dans le cadre de la protection contre le bruit, dégradations dans l'espace public ou l'utilisation des terrains de jeux en dehors des heures autorisées).

Pendant les mois d'été, des agents de sécurité sont déployés dans le Parc am Brill et dans le parc des sports et des loisirs à Capellen. La commune intervient auprès des autorités étatiques pour augmenter le nombre de contrôles de vitesse.

La faisabilité de l'installation de caméras de sécurité autour du Mamer Schlass, sur le campus de l'école « Kinneksbond » et aux abords du Centre culturel « Kinneksbond » sera étudiée.

Des radars pédagogiques supplémentaires seront installés sur les voies de passage.

3. Pour une coexistence de toutes les générations



Nous agissons pour une commune dans laquelle il fait bon vivre. Nous créons de nouvelles opportunités pour les jeunes. Nous prenons au sérieux les demandes des familles et des personnes âgées. Nous créons de nouveaux logements abordables.

Nous proposerons aux élèves et étudiants des apprentissages et des stages dans la commune. Cela se fera en coopération avec « Youth & Work ». Nous soutenons également les étudiants qui créent une micro-entreprise dans le cadre de leurs études.

Les jeunes continuent de recevoir des emplois

de vacances dans les différents services communaux. Un concept est en cours d'élaboration afin qu'ils puissent être mieux encadrés.

Le service de bus RGTR à Holzem sera amélioré. En concertation avec l'État, il est envisagé d'augmenter la fréquence des liaisons à destination et en provenance de la capitale et de la gare centrale à Luxembourg-ville.

Les jeunes de 18 ans recevront de la part de la commune une subvention à hauteur de 90% du pass Interrail. L'offre du « Late-Night-Bus » sera

élargie. De nouveaux arrêts le long des hotspots (par exemple Merl, Hollerich, Rives de Clausen) seront ajoutés. Des bus supplémentaires seront utilisés de manière ponctuelle pour les grands événements.

En coopération avec la maison des jeunes, un conseil communal des jeunes sera créé. Cela donne aux jeunes la possibilité de s'exprimer sur les projets de la commune et de présenter un projet concret au collège échevinal une fois par an, financé par un crédit budgétaire jeunesse spécifiquement dédié à cette fin. En concertation avec le corps enseignant, une délégation d'élèves sera mise en place dans les écoles fondamentales.

Derrière la salle de fêtes de Holzem, une aire de jeux d'aventure sera aménagée. Diverses aires de sports et de jeux du Parc am Brill, telles que la piste de skate et le mini-stade, seront réaménagées. De nouveaux bancs seront installés le long des sentiers pédestres et de randonnée.

L'ancien presbytère de Holzem est loué à l'a.s.b.l. Mameranus pour l'agrandissement de la crèche. Une sorte de crèche forestière (par exemple au parc des sports et de loisirs à Capellen) est créée comme lieu d'enseignement et de loisirs au profit des crèches et des classes scolaires de la commune.

Les mardis et jeudis après-midi, un service de navette est assuré entre les Maisons Relais de Mamer et Capellen.

Une politique d'urbanisation contrôlée est mise en œuvre. Comme les années précédentes, elle devrait maintenir une croissance démographique moyenne de 3% par an.

Cela se fait par la densification des terrains à bâtir existants, le développement de parcelles vacantes et la création de nouveaux lotissements.

Dans cette optique, nous soutenons la construction de dix logements sociaux supplémentaires par an, e.a. par une extension du quartier Elmen sur le territoire de la localité de Capellen. Il va sans dire que cette extension ne remet pas en cause les engagements pris par la commune vis-à-vis des habitants de Capellen en ce qui concerne l'accès au lotissement (pas d'accès par la route d'Arlon).

Un soutien financier est fourni pour la création de logements communautaires pour les étudiants et les personnes de moins de 30 ans. Des formes alternatives de logement et de construction – qu'il s'agisse de « tiny houses », de modèles de co-habitation ou de ménages multigénérationnels – seront prises en compte dans le règlement des

bâtisses. Nous étudions la possibilité d'aménager un terrain pour un « Tiny House Park » avec une zone de rencontre commune.

Si nécessaire, nous prenons en charge l'accueil des demandeurs d'asile, dans le cadre d'un système de quotas nationaux.

Nous envisageons la création de logements pour femmes en détresse sur le site de l'ancien presbytère de Mamer.

Un plan d'action communal pour les seniors sera élaboré. Ce plan d'action comportera des pistes dans le contexte d'une bonne santé mentale et des réponses au problème de la solitude auquel les personnes âgées pourraient être confrontées.



Un mois spécifiquement dédié aux seniors avec des projections de films, des formations, des excursions et autres activités sera introduit

Ensemble avec « Hellef Doheem », le projet « Senior + » est relancé. Une aide professionnelle dans le cadre de l'assurance dépendance, des conseils sur des questions techniques ou une aide pour remplir des formulaires importants sont assurés.

L'accessibilité aux services ou aux places publiques est garantie aux personnes âgées et aux personnes ayant des besoins spéciaux.

La médecine de proximité est promue. La commune intervient auprès des autorités étatiques en vue de la création d'une « Maison médicale ». La commune accompagne et facilite, dans la mesure où cela relève de sa compétence, la mise en place de cabinets médicaux dans lesquels des médecins généralistes et d'autres professionnels de la santé, tels que des kinésithérapeutes ou des psychologues, peuvent s'installer et travailler ensemble.

4. Pour plus d'égalité des chances



Nous nous engageons dans une politique familiale moderne avec des services scolaires et de garde d'enfants dans lesquels chaque enfant trouve sa place.

À court terme, une nouvelle école avec Maison Relais sera construite sur le campus de Capellen. La Maison Relais de Mamer est agrandie sur le site « Kinneksbond ».

Chaque enfant doit pouvoir bénéficier d'une éducation précoce dès l'âge de trois ans. Chaque enfant d'âge scolaire aura une place à la Maison Relais. Chaque enfant à partir de neuf ans devrait savoir nager.

L'offre de cours pour enfants sera élargie, que ce soit sur le plan culturel (par exemple Arts à l'École), dans le domaine linguistique (par exemple des cours d'anglais ou de chinois) ou dans le domaine des activités sportives (par exemple l'autodéfense ou les premiers secours). Manger sainement est une priorité, à l'école comme à la Maison Relais.

En conformité avec la loi sur l'enseignement fondamental et en profitant des structures déjà en place, une équipe composée d'éducateurs, de psychologues et d'enseignants sera constituée pour identifier à un stade précoce des problèmes

de santé mentale et afin d'aider les enfants concernés.

Les bons résultats scolaires doivent être récompensés par une prime de soutien nouvellement échelonnée de la commune.

L'éducation aux médias et au numérique sera renforcée par l'expansion du projet iPad.

Dans la bibliothèque de l'école, le concept des « Lies-Pätteren » (parrains de lecture) est introduit. Des coins de lecture sont aménagés. L'échange de livres dans les espaces publics sera rendu possible.

L'école des parents est soutenue par des conférences interactives sur l'éducation des enfants et la pédagogie. Les parents sont plus impliqués dans la communauté scolaire, par exemple via des canaux d'information modernes tels que YouTube.

L'offre des ateliers sur le vélo sera élargie afin de renforcer le cyclisme et la bonne maîtrise du vélo – également sur le chemin de l'école.

En dehors des heures de classe, une offre de cours d'appui pour les élèves de l'enseignement fondamental est mise en place.

5. Pour une intégration réussie

Notre commune bénéficie d'une grande attractivité, tant dans le domaine culturel que sportif. Le bénévolat et la vie associative y jouent un rôle important. L'intégration sociale est favorisée par des associations dynamiques et une vie culturelle diversifiée. Avec sa sélection d'activités de loisirs, Mamer repose sur des piliers attrayants. Nous continuerons à développer un large éventail d'activités culturelles et sportives pour toute la famille.

Nous maintenons une offre culturelle saisonnière diversifiée. Cela s'applique aux activités actuelles autour de la Fête de la Musique, de la Fête Nationale et du Festival au Parc am Brill. Dans le cadre de notre série des concerts after-work, nous ferons de plus en plus appel à des artistes de la commune, ainsi qu'à nos communautés étrangères résidentes. Le programme culturel estival sera étendu à la place de la Résistance à Holzem (par exemple, une série de concerts-aprésos) et au Parc des sports et des loisirs à Capellen (par exemple, weekends culturels pour toute la famille).

Le programme hivernal avec le chalet des sports, la patinoire et le marché de Noël continuera de faire partie de nos loisirs pour toutes les familles.

Nous contacterons les forains pour organiser une kermesse sur la place de la Résistance à Holzem.

L'auditoire de la nouvelle école de musique sera accessible pour des représentations d'étudiants en musique ou pour des soirées de conférences, de théâtre, de cabaret et de musique de chambre.

En collaboration avec la Commission des Affaires Culturelles, un projet « Art dans l'espace public » est lancé.

Dans le cadre des cours du soir, une large gamme de cours d'apprentissage continuera d'être offerte. Le bâtiment de l'ancienne école Mameranus sera remplacé par un centre de formation contemporain. La nouvelle salle de fêtes de Holzem est utilisée pour élargir la gamme de cours de théâtre pour les enfants et les jeunes.

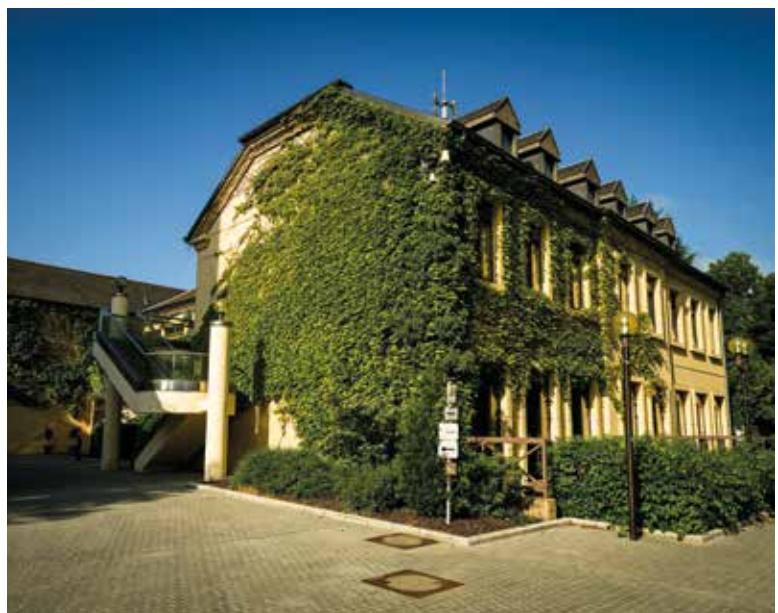
Les clubs de pétanque sont soutenus dans l'organisation de tournois de pétanque sur les installations nouvellement créées.

Un nouveau centre sportif sera construit. Les emplacements suivants sont à l'étude : le site à côté du hall des sports Nicolas Frantz, le site du « Kinneksbond », un emplacement proche du centre d'intervention et de sauvetage ou le site du bâtiment René Federspiel.



Un service de coordination pour les associations sportives et culturelles sera mis en place au sein de l'administration communale. Ce service aura comme mission, entre autres, de fournir des informations sur les activités et les événements : d'une part, en publiant un « Veräinsbuet » deux fois par an et, d'autre part, en utilisant les tableaux d'affichage électroniques installés en divers endroits de la commune. Ce service garantira également une utilisation optimale des installations sportives communales.

L'offre de cours de sport sera encore élargie, par exemple à travers l'aménagement d'un parcours de fitness dans la forêt, avec des appareils en bois.



Un parc pour chiens sera aménagé au Brill.

La nouvelle piscine de l'école de Mamer sera ouverte en dehors des heures de classe pour les associations de la commune. La commune proposera des cours et des activités de natation (cours d'aquagym, cours de natation bébé...). Il sera étudié la possibilité d'ouvrir la piscine aux résidents à des heures fixes. Cela en tenant compte du nombre suffisant de maîtres-nageurs et des résultats d'un projet pilote s'étendant sur plusieurs mois pour examiner l'affluence potentielle.

Un minibus de neuf places sera acheté, qui pourra être réservé par les associations figurant

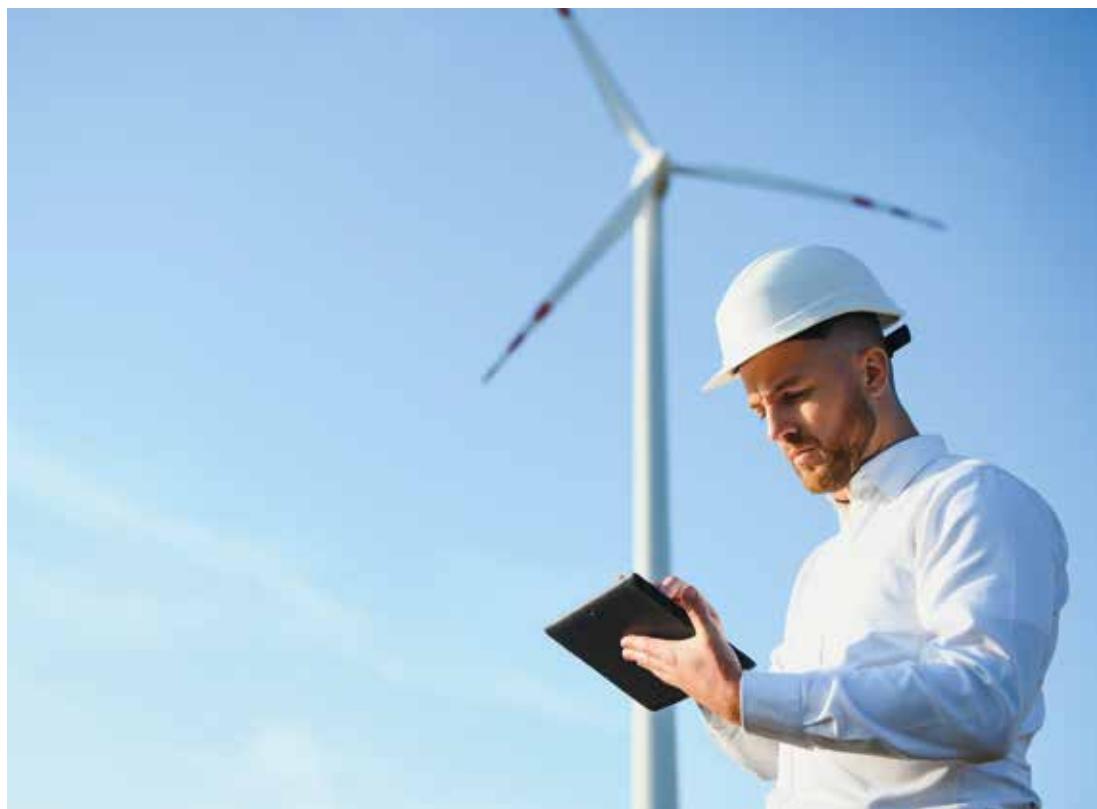
sur la liste des subsides communaux pour mener à bien leurs activités et transporter les jeunes.

Le stade François Trausch disposera d'un gazon synthétique ultramoderne avec de nouvelles tribunes et vestiaires.

Le centre de tennis de Capellen sera agrandi en direction du stade de beach-volley. Une brasserie avec terrasse fera partie de ce projet.

Les escaliers et les tribunes du hall des sports Nicolas Frantz seront rénovés. Un écran avec un « Livestream » sera installé dans le hall d'entrée.

6. Pour une commune durable



La protection du climat, la rénovation énergétique et la production d'électricité à partir de ressources naturelles sont importantes. Avec le Pacte Climat 2.0 et le Pacte Nature, la commune s'est engagée à protéger le climat, à améliorer l'efficacité

énergétique, à promouvoir le développement durable et à préserver la biodiversité. En tant que commune, nous nous engageons à protéger l'environnement afin d'offrir un espace de vie agréable aux générations futures.

Les objectifs du Pacte climat 2.0 et du Pacte Nature continueront d'être mis en œuvre. Un comportement respectueux de l'environnement sera soutenu par des incitations financières.

La construction d'une éolienne sur le site « Op der Matt » à Holzem sera examinée, à la lumière des principes fixés par Cour administrative dans un arrêt du 20 juillet 2022. Dans cet arrêt, la Cour s'est prononcée sur les conditions dans lesquelles la construction est autorisée ou interdite dans une zone verte. La Cour a cité un certain nombre d'exemples, dont la construction d'une éolienne. La Cour est arrivée à la conclusion que la construction d'une telle installation dans une zone verte est autorisée, vu qu'il s'agit d'une installation qui est conforme à l'intérêt public. Se référant aux principes constitutionnels de proportionnalité et de prudence, la Cour a déclaré que ces installations doivent maintenir une certaine distance – qui doit être d'au moins un kilomètre – par rapport aux limites de l'urbanisation.

L'électromobilité sera développée. De nouvelles bornes de recharge électrique seront installées dans les quartiers d'habitation. L'installation de bornes de recharge électrique accessibles au public deviendra obligatoire lorsque de nouveaux lotissements seront développés. L'installation de bornes de recharge privées continuera d'être subventionnée.

Lors des travaux de rénovation et de réfection il est procédé à la végétalisation systématique des espaces publics et des façades des bâtiments publics. Ceci sera, par exemple, réalisé sur la place en face de l'église de Capellen et sur le parking « a Schungeschten ». La plantation de nouveaux arbres sur les aires de jeux et la création de jardins communautaires supplémentaires (par exemple aux alentours du parc des sports et des loisirs à Capellen) font partie de la stratégie de développement d'une nature proche du citoyen.

Partiellement, des parkings publics seront couverts avec des panneaux solaires, comme le parking sur le campus scolaire « Kinneksbond » ou le parking devant le centre de tennis à Capellen.

Le bâtiment Jean Marx et le bâtiment de l'ancienne école Henri Trauffler à Mamer vont recevoir une rénovation énergétique.

Un sentier didactique sur des passerelles en bois sera créé à travers les prairies du Sicona au « Engelsratt ». La sensibilisation à la conservation de la nature et à la préservation de la biodiversité sera assurée par une application mobile.



Le marché de Mamer, qui a lieu deux fois par mois, est à nouveau organisé dans le centre de la localité de Mamer. En même temps, les producteurs locaux se voient offrir la possibilité d'y offrir leurs produits.

Les activités du Repair-Café seront encore étendues dans l'intérêt d'une économie circulaire.

2 000 lampadaires supplémentaires de l'éclairage public seront remplacés par des lampes LED à haute efficacité énergétique. Dans ce contexte, nous analyserons la faisabilité de l'introduction d'un système avec détecteurs de mouvement.

Dans le cadre du syndicat intercommunal SICA, la construction d'un centre de ressources moderne sur le site de l'actuel bâtiment de recyclage du SICA à Kehlen sera réalisée. L'installation de compostage de la route de Kehlen sera fermée pour toutes les activités de compostage à partir du 1^{er} février 2024. Pendant une période transitoire de deux à trois ans, le SICA pourra continuer à utiliser une partie du site pour le dépôt de la coupe des haies.

7. Pour une offre diversifiée au niveau de la mobilité



Nous sommes résolument engagés dans la promotion de la mobilité douce. Les résidents peuvent recourir à une offre de mobilité très diversifiée. À l'avenir aussi, nous continuerons à prendre la mobilité moderne au sérieux.

Les pistes cyclables seront interconnectées davantage. Des chemins de liaison sont créés entre les localités par :

- le raccordement du PC13 à la gare de Capellen ;
- l'aménagement d'une piste cyclable entre la rue des Jardins et le pont ferroviaire ;
- le raccordement de la route de Dippach au niveau du pont ferroviaire jusqu'au « Stater Wee » ;

- une liaison cyclable entre le centre de la localité de Mamer et le « Baerendall » à travers la rue Pierre Krier-Becker

Des stations Vel'OH ! supplémentaires seront installées : par exemple, à Capellen, à proximité de la gare et du parc des sports et des loisirs, à Mamer dans la « Cité Mambra » et à proximité de l'Ecole Européenne, ainsi qu'à Holzem près de la Salle des fêtes.

Nous voulons créer un espace partagé (Shared Space) dans le centre de Capellen, à hauteur de l'école fondamentale et de la Maison Relais (Maison Geisen jusqu'à la Maison Roeder) d'une part, et au centre de Mamer, le long de la rue du Millénaire vers le Mamer Schlass, en incluant la place de l'Indépendance, la rue du Marché et la rue Josy Barthel d'autre part.

Un concept de gestion du stationnement est en cours d'élaboration.

Nous soutenons toutes les mesures pour un passage souterrain au passage à niveau ferroviaire de la gare de Capellen.

Progressivement, le stationnement résidentiel sera élargi aux zones où il y a des problèmes de stationnement.

Nous nous engageons à étendre la connexion aux réseaux de transports publics en connectant notre commune au réseau des autobus de la Ville de Luxembourg et en prolongeant le tracé du tram jusqu'à Mamer.



8. Pour un partenariat avec l'artisanat et l'agriculture



Nos commerces, nos entreprises artisanales et nos entreprises agricoles forment le fondement de la prospérité, de la diversité et de l'offre attrayante de notre pays. Le commerce, l'artisanat et l'agriculture sont également des piliers de notre commune.

Le secteur de l'artisanat et du commerce local est soutenu par l'organisation régulière de séminaires et d'ateliers sur les nouvelles lois et régulations.

Dans le respect de la loi sur les marchés publics, la priorité est donnée aux commandes passées auprès du commerce local.

Les producteurs locaux sont soutenus par la publication d'une brochure d'information sur les magasins et les exploitations agricoles locales. Des journées portes ouvertes avec les entreprises locales sont organisées. Cela offrira aux entreprises locales la possibilité de présenter leurs produits sur le marché local.

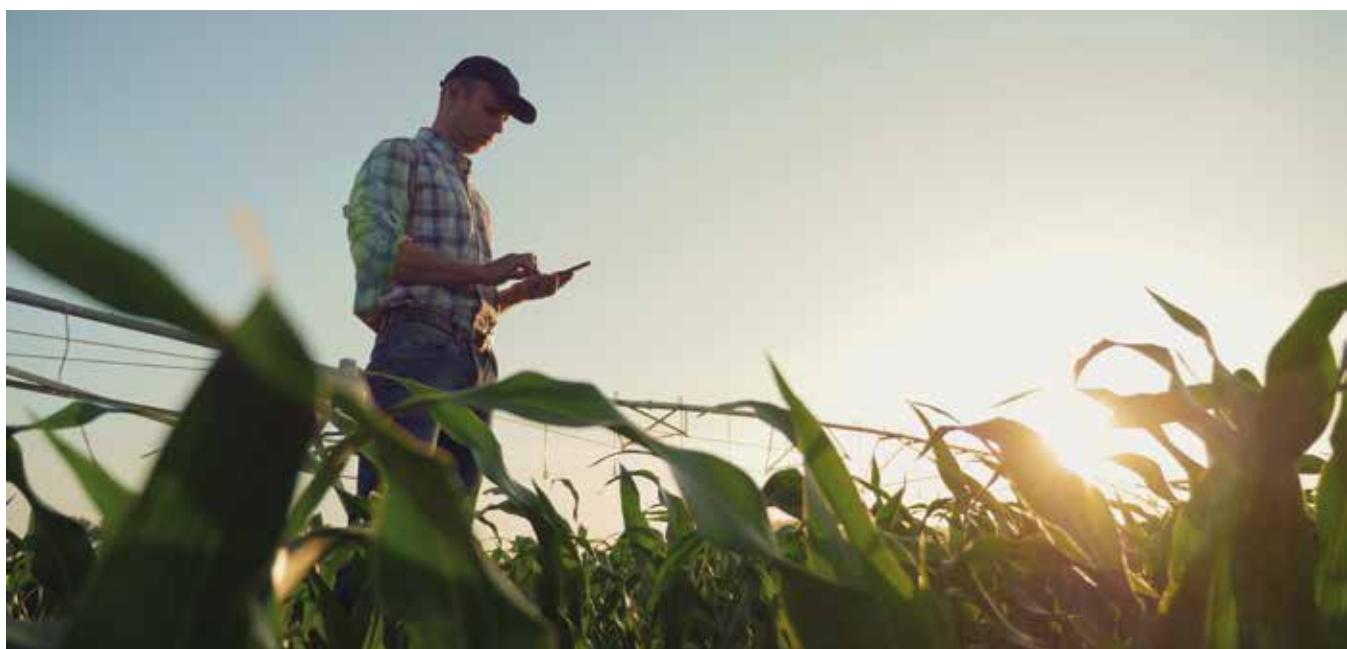
Les élèves des écoles de la commune se verront présenter régulièrement différents métiers.

Les chemins ruraux sont progressivement modernisés. Chaque année, un crédit budgétaire de 200 000 € est affecté à la réfection des chemins ruraux.

Les start-ups sont soutenues par la commune afin d'aider les nouvelles entreprises à trouver des espaces de coworking. Dans ce contexte, si cet emplacement n'est pas adapté à la réalisation d'un nouveau centre sportif, le bâtiment René Federspiel dans sa structure et sa forme actuelle pourrait être une alternative intéressante.

Le taux de l'impôt commercial communal (ICC) sera réduit de 350% à 300 % et celui de l'impôt foncier pour les bâtiments commerciaux de 900% à 800%.

Les tâches de la Commission des Finances seront étendues à la promotion de l'artisanat et du commerce locaux.



9. Pour une commune participative

Le collège échevinal propose la constitution des commissions consultatives suivantes :

- | | |
|---|--|
| 1) Commission des Sports et des Loisirs
2) Commission de la Jeunesse (âge limite d'adhésion à 35 ans)
3) Commission de la Famille et du 3 ^e âge
4) Commission de l'Inclusion sociale
5) Commission de l'Égalité des Chances
6) Commission de la Mobilité
7) Commission de la Transition Énergétique, de la Protection de l'Environnement et du Développement Durable | 8) Commission des Finances et de la Promotion de l'Artisanat
9) Commission des Affaires Culturelles
10) Commission des Chemins Ruraux et de l'Exploitation Forestière
11) Commission des Bâtisses et de l'Urbanisme
12) Commission Communale du Vivre-Ensemble Interculturel
13) Commission Scolaire
14) Commission des Loyers |
|---|--|

À l'exception des trois dernières commissions, où la loi réglemente la composition, les autres commissions seront composées de 18 personnes chacune.

Six membres doivent être nommés sur proposition du CSV, trois par le LSAP, trois par « Déi Gréng » et deux par le DP. En plus de ces membres, qui sont nommés par les partis, toutes les commissions seront complétées par quatre personnes nommées par un vote du conseil communal.

Enfin, la commune de Mamer sera représentée dans les syndicats et associations suivants : SICA, SIDOR, SIGI, SIDERO, SES, SICONA, SICEC, SIT, ZARO, ONT et Sécurité Routière.

Les membres des commissions seront nommés lors d'une des prochaines séances. Les représentants de la commune dans les syndicats sont déterminés aujourd'hui.

Madame l'échevine, Messieurs les échevins, Mesdames et Messieurs les conseillers communaux,

J'ai essayé de vous présenter les priorités et l'orientation du programme que le nouveau collège échevinal aimerait aborder dans la commune de Mamer dans les années à venir.

C'est un programme qui s'inscrit dans la continuité du travail des 24 dernières années.

Bien entendu, la réalisation dépend de l'évolution de nos finances communales, des contraintes administratives et des imprévus.

Le nouveau collège échevinal s'efforcera donc de maintenir autant que possible des contacts avec les institutions de l'État.

Bien sûr, nous devons établir des priorités. Celles-ci dépendent de l'évolution des projets individuels et sont définies dans le plan financier pluriannuel ou dans les budgets individuels.

Nous croyons que les projets individuels amélioreront encore la qualité de vie des citoyens de la commune. Nous voulons investir judicieusement les deniers publics. Nous comptons sur la coopération constructive de toutes les fractions du conseil communal. Ici, chacun porte sa responsabilité.

Nous voulons prendre nos décisions à l'unanimité, si possible, et ce sur base de discussions objectives. Ensemble, nous essayons d'obtenir le meilleur pour la commune de Mamer. Si aucun consensus n'est possible, nous n'hésiterons pas à assumer notre responsabilité envers notre commune et ses citoyens, ensemble en tant que partis majoritaires lorsque cela est nécessaire.

La discussion et le vote sur la déclaration du collège échevinal auront lieu lors d'une prochaine session. Je vous remercie de votre attention.

Schöffenratserklärung 2023-2029



Frau Schöffin, meine Herren Schöffen,
meine Damen und Herren Gemeinderäte,
Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

Mamer hat am 11. Juni 2023 gewählt! Das Resultat ist in unserer Gemeinde deutlich. Mit 45,12% der Wählerstimmen und 7 Sitzen (gegenüber 41,4% im Jahr 2017 und sechs Sitzen), also einem Sitz mehr, wurde die CSV auf einem hohen Niveau als stärkste Partei der Gemeinde bestätigt. Die LSAP behält drei Sitze und erreicht 22,81% (gegenüber 20,6% im Jahr 2017 und drei Sitzen). Die Grünen bleiben bei drei Sitzen mit 19,04% (gegenüber 26,2% im Jahr 2017). Die DP erhält zwei Sitze mit 13,03% (gegenüber 11,8% mit einem Sitz im Jahr 2017).

Da die Gemeinde Mamer inzwischen fast 11.000 Einwohner umfasst, waren diesmal 15

Mitglieder in den Gemeinderat zu wählen (13 im Jahr 2017). Der Schöffenrat setzt sich jetzt zusammen aus dem Bürgermeister und nicht mehr zwei, sondern drei Schöffen.

Der bisherige Bürgermeister Gilles Roth (3.374 Stimmen) und die austretenden Schöffen Roger Negri (2.334 Stimmen) und Luc Feller (2.739 Stimmen) verbuchten mit Abstand die meisten Einzelstimmen.

Der Wähler wünschte also den Fortbestand.

Es war deshalb normal, dass sich am Wahlabend die CSV als sitzmäßig stärkste Fraktion mit der LSAP – die weiterhin drei Sitze hat und jetzt



zweitstärkste Fraktion ist – übereinkamen, die Koalition in der Gemeinde Mamer fortzusetzen. Diese Koalition verfügt mit insgesamt zehn von 15 Sitzen eine unbestreitbare demokratische Legitimität.

Die jeweils Erstgewählten Gilles Roth (CSV), Luc Feller (CSV) ebenso wie Roger Negri (LSAP) und Francine Closener (LSAP mit 1.753 Stimmen), bilden den neuen Schöffenrat.

Das korrekte und vertrauensvolle Arbeitsklima im Schöffenrat während der vergangenen 24 Jahre hat diese Entscheidung vereinfacht. In einem Schöffenrat muss auch die Chemie zwischen den Beteiligten funktionieren. Mit einer zusätzlichen LSAP-Schöffin wird sich die gute Arbeit fortsetzen.

Inhaltlich standen CSV und LSAP gemeinsam für die Bilanz der vergangenen 24 Jahre.

Aufgrund des Wahlresultates wären andere Koalitionen arithmetisch sicher möglich gewesen.

Eine Koalition CSV/Déi Gréng mit zehn Sitzen, eine Koalition CSV/DP mit neun Sitzen und eine Koalition Déi Gréng/LSAP/DP mit acht Sitzen.

Im Gemeinderat nicht mehr vertreten sind Frau Claudine Vervier-Wirth (sie hat keine Kandidatur mehr gestellt), Frau Mim Bernard (sie hat auf ihr

Mandat aufgrund einer familiären Unvereinbarkeit verzichtet / Artikel 196 des Wahlgesetzes) sowie die Herren Roland Trausch und Romain Rosenfeld.

Ihnen allen einen großen Dank für ihre konstruktive Arbeit im Interesse unserer Gemeinde und deren Bürger.

Mit Simone Frank (CSV), Francine Closener (LSAP), Elaine Jensen (LSAP), Jessica Klopp (DP), Djuna Bernard (Déi Gréng) und Lea Vogel (Déi Gréng) erhält unser Gemeinderat sechs neue Gesichter.

Den sechs neuen Mitgliedern unsere Glückwünsche.

Mit 19 Jahren ist Lea Vogel die Jüngste im Gemeinderat.

Mit acht von 15 Mitgliedern sind die Damen im Gemeinderat Mamer in der Mehrheit.

Überhaupt wollte jeder der 60 Kandidaten, die sich der Wahl stellten, sein Bestes im Dienste unserer Gemeinde leisten. Jeder hat Mut bewiesen, sich dem Wähler zu stellen. Jeder stand zu seinen politischen Ideen. Jeder wollte auf seine Weise unsere Gemeinde voranbringen. Dies verdient Anerkennung. Es wäre wünschenswert, wenn unsere Gemeinde sich auf ihre Erfahrun-

gen und Vorstellungen in den beratenden Gemeindekommisionen stützen könnte.

Die Mehrheitsparteien und ihre Vertreter übernehmen die Verantwortung, die ihnen vom Wähler aufgetragen wurde. Dies wird mit der nötigen Bescheidenheit erfolgen. Es ist unsere Pflicht, die Gemeinde im Interesse der Allgemeinheit in den kommenden Jahren weiter zu lenken, dies zum Wohle aller Bürger, die in unserer Gemeinde leben.

Ich würde mir wünschen, dass jedes Mitglied des Gemeinderates seine Arbeit und seine Kontrollfunktion als einen konstruktiven Beitrag zur Ausrichtung der Gemeindepolitik versteht. Der Schöffenrat jedenfalls ist gewillt, dem gesamten Gemeinderat eine loyale und konstruktive Zusammenarbeit anzubieten.

Mein Aufruf geht in diesem Sinne an den gesamten Gemeinderat, damit in der politischen Auseinandersetzung der Ball und nicht der Mann oder die Frau gespielt wird! In der Wahlkampagne ist dies den Parteien gelungen.

Gemeinsam sollten alle 15 in dieser Mandatsperiode trotz aller politischen Divergenzen einen fairen und respektvollen Umgang mit dem politischen Konkurrenten pflegen. Jede Partei und jeder Einzelne trägt hierzu seine eigene Verantwortung.

Der neue Schöffenrat setzt sich wie folgt zusammen: der Bürgermeisterposten steht der CSV während sechs Jahren zu und wird von mir (Gilles Roth) besetzt. Der Bürgermeister ist Chef der Verwaltung. Neben den damit verbundenen gesetzlichen Aufgaben ist der Bürgermeister zuständig für die allgemeine Verwaltung, die Finanzen und den Haushalt, die Schulbildung und die Schulorganisation, die Städteplanung, die Sicherheit und die Verbindung zum Sozialamt.

Der Posten des Ersten Schöffen steht der LSAP während sechs Jahren zu und wird von Roger Negri besetzt. Er ist auch weiterhin zuständig für die Infrastrukturen und die Gebäude, für die Umwelt, die Mobilität und die Energie, die Landwirtschaft, die Verwaltung der Wälder und die Kläranlage / STEP.

Der Posten des Zweiten Schöffen steht der CSV während sechs Jahren zu und wird von Luc Feller besetzt. Er ist zuständig für die Kultur und die Beziehung zu den Vereinen, den Sport und die Sportvereine, die Bildung (durch Delegation), die Erwachsenenbildung und den Kultus, die Beziehung zur Maison Relais, zum Jugendhaus und zur Musikschule, die Öffentlichkeitsarbeit und die Kommunikationspolitik („Gemengebuet“ und andere Publikationen), protokollarische Aufgaben und die Organisation von Empfängen und Feierlichkeiten in der Gemeinde sowie für Fragen betreffend das Protokoll.

Der Posten des Dritten Schöffen steht der LSAP während vier Jahren zu und wird von Francine Closener besetzt. Der Posten des Dritten Schöffen fällt ab dem 1. Juni 2027 an die CSV. Der Dritte Schöffe ist zuständig für die Integration, den Wohnungsbau und soziale Angelegenheiten.

Meine Damen und Herren,

Grundlage für das Koalitionsabkommen zwischen der CSV und der LSAP sind die bisher verwirklichten Arbeiten, ebenso wie die Wahlprogramme der beiden Parteien.

Das Programm des Schöffenrates, das sich daraus ergibt, ist ein Programm der Kontinuität dessen, was in den vergangenen sechs Jahren – ja eigentlich mittlerweile 24 Jahren – geleistet wurde. Es ist ein Programm des finanziell Machbaren. Ein Programm, das dem legitimen Anspruch der Bürger aus einer aufstrebenden Wohngemeinde Rechnung tragen soll.

1. Für eine moderne Verwaltung im Dienste der Bürger



Wir wollen den Menschen die Gemeinde weiterhin näherbringen. Der Kontakt zwischen den Bürgern und der Verwaltung soll noch direkter und interaktiver werden.

Im Erdgeschoss des SNHBM-Gebäudes in der Rue du Millénaire (frühere Jean-Marx-Schule) wird ein modernes Bürgerzentrum eingerichtet. In diesem Gebäude werden das Standesamt, die Dienste für die Allgemeinheit und die Gemeindeskasse zusammengelegt. Gleichzeitig wird die Anzahl der administrativen Vorgänge, die man online abwickeln kann, erhöht, sei dies über Internet oder durch App. Die Mehrsprachigkeit der digitalen Kommunikation wird weiter ausgebaut.

Der Dialog mit dem Bürger und die Interaktion zwischen den Bürgern wird gefördert. Deshalb wird der Schöffenrat neben dem „Schäfferthon Tour“ auch einen regelmäßigen Austausch mit den Bürgern außerhalb der Bürozeiten über Videokonferenz organisieren.

Die Bürger erhalten die Möglichkeit an Bürgerforen teilzunehmen. Hierzu wird ein Konzept der Bürgerbefragung eingeführt. Ein spezieller Haushaltsposten wird vorgesehen, mit dem von den Bürgern initiierte Projekte verwirklicht werden können. Diese Projekte müssen im Interesse der Allgemeinheit sein. Sie werden nach festgelegten Kriterien ausgewählt.

Die „Maison Citoyenne“ wird ausgebaut. Ihr werden zusätzliche Räumlichkeiten zur Verfügung gestellt (z.B. im Millénaire-Gebäude oder in der Umgebung des Campus „Kinneksbond“). Ein Begegnungscafé / Café de Rencontre wird dort regelmäßig organisiert. Der Kontakt zwischen den Generationen und Gemeinschaften aus unserer Gemeinde wird dadurch ebenfalls gefördert.

Interaktionen innerhalb der Wohnviertel werden durch die Einführung der hoplr-App gefördert.

Die Errichtung eines neuen Gebäudes für den Regiebetrieb (Service technique) auf dem Gelände der aktuellen SICA-Kompostierungsanlage in der Rue de Kehlen wird in Betracht gezogen.

Die Stabilität der Gemeindefinanzen wird garantiert. Hierzu wird ein jährlicher Überschuss bei den ordentlichen Einnahmen zwischen 13 und 15 Millionen Euro angestrebt. Mittelfristig wird die Rückzahlung von Anleihen auf 15% der ordentlichen Einnahmen begrenzt.



2. Für eine sichere Gemeinde

Im Rahmen der kommunalen Zuständigkeit wird ein hohes Sicherheitsniveau zugesichert. Wir setzen uns für eine noch stärkere Polizeipräsenz vor Ort ein.

Die Zahl der Gemeindeagenten wird von drei auf fünf erhöht. Deren Zuständigkeiten werden ausgeweitet (z.B. Verstöße im Rahmen des Lärmschutzes, Beschädigungen im öffentlichen Raum oder Benutzen der Spielplätze außerhalb der erlaubten Zeiten).

Während der Sommermonate werden Sicherheitsbeamte im Park im Brill und im Sport- und

Freizeitpark in Capellen eingesetzt. Die Gemeinde interveniert bei den staatlichen Instanzen, damit die Zahl der Geschwindigkeitskontrollen erhöht wird.

Die Machbarkeit zum Einrichten von Sicherheitskameras rundum das Mamer Schloss, auf dem Schulcampus „Kinneksbond“ und beim Kulturzentrum „Kinneksbond“ wird geprüft.

An den Durchgangsstraßen werden zusätzliche pädagogische Radaranlagen aufgestellt.

3. Für ein Zusammenleben aller Generationen



Wir stehen ein für eine Gemeinde, in der es sich gut leben lässt. Wir schaffen neue Chancen für die jüngere Generation. Wir nehmen die Ansprüche von Familien und älteren Menschen ernst. Wir schaffen neuen und bezahlbaren Wohnraum.

Den Schülern und Studenten bieten wir Ausbildungs- und Praktikumsplätze in der Gemeinde an. Dies geschieht in Zusammenarbeit mit „Youth & Work“. Wir unterstützen auch Studenten, die ihm Rahmen ihres Studiums ein Mikro-Unternehmen gründen.

Jugendliche erhalten weiterhin Ferienarbeitsplätze in verschiedenen Gemeindediensten. Ein Konzept wird ausgearbeitet, damit sie hier besser betreut werden.

Der RGTR-Busdienst in Holzem wird verbessert. Gemeinsam mit dem Staat wird untersucht, den Verbindungstakt von und zur Hauptstadt und zum Bahnhof in Luxemburg zu erhöhen.

Junge Menschen ab 18 Jahren erhalten von der Gemeinde eine Beihilfe von 90% zum Interrail-Pass. Das Angebot des „Late-Night-Bus“ wird

ausgebaut. Neue Haltestellen entlang der Hotspots (z.B. Merl, Hollerich, Rives de Clausen) kommen hinzu. Punktuell werden bei größeren Events zusätzliche Busse eingesetzt.

In Zusammenarbeit mit dem Jugendhaus wird ein Jugend-Gemeinderat eingerichtet. Die Jugendlichen erhalten so die Möglichkeit, sich konkret zu Projekten in der Gemeinde zu äußern und dem Schöffenrat einmal im Jahr ein bestimmtes Projekt vorzustellen, das über ein spezielles Jugendbudget finanziert wird. In Absprache mit dem Lehrpersonal wird eine Schülerdelegation in den Grundschulen eingerichtet.

Hinter dem Festsaal in Holzem wird ein Abenteuer-Spielplatz eingerichtet. Verschiedene Sport- und Spielflächen im Park Brill, wie beispielsweise der Skatepark und das Ministade werden neugestaltet. Neue Bänke werden entlang den Wander- und Spazierwegen aufgestellt.

Das ehemalige Pfarrhaus in Holzem wird an die ASBL Mameranus zum Ausbau der Kinderkrippe vermietet. Eine Art Waldkrippe (zum Beispiel beim Sport- und Freizeitpark in Capellen) als Lehr- und Erholungsort zugunsten der Kinderkrippen und der Schulklassen aus der Gemeinde wird geschaffen.

Dienstags und donnerstags nachmittags wird ein Shuttle-Dienst zwischen den Maisons Relais aus Mamer und Capellen eingerichtet.

Eine kontrollierte Bebauungspolitik wird umgesetzt. Es soll, wie in den vergangenen Jahren, bei einem durchschnittlichen Bevölkerungswachstum von drei Prozent pro Jahr bleiben.

Dies erfolgt durch die Nachverdichtung von bestehendem Bauland, die Bebauung von leerstehenden Grundstücken und die Schaffung von neuen Wohnsiedlungen.

In diesem Sinne unterstützen wir den Bau von zehn zusätzlichen Sozialwohnungen pro Jahr, unter anderem durch eine Erweiterung des Viertels Elmen in Richtung Capellen. Es versteht sich, dass diese Erweiterung die Verpflichtung betreffend die Zufahrt zur Siedlung nicht in Frage stellt, welche die Gemeinde den Einwohnern von Capellen zugesichert hat (keine Zufahrt über die Arlonerstraße).

Die Schaffung von Gemeinschaftswohnungen für Studenten und Menschen unter 30 Jahren wird finanziell unterstützt. Alternative Wohn- und Bauformen – sei dies in Form von „Tiny Houses“, Cohousing-Modellen oder Mehr-Generationen-Haushalten – werden im Bautenreglement

berücksichtigt. Wir untersuchen die Möglichkeit, ein Grundstück für einen „Tiny-House-Park“ mit gemeinsamer Begegnungszone zu erschließen.

Wir übernehmen bei Bedarf die Verantwortung für die Aufnahme von Asylsuchenden, dies im Rahmen eines nationalen Quotensystems.

Wir ziehen die Schaffung von Wohnungen für Frauen in Not auf dem Standort des alten Pfarrhauses in Mamer in Betracht.

Ein kommunaler Aktionsplan für Senioren wird ausgearbeitet. Dieser Aktionsplan soll Wege aufzeichnen für eine gute psychische Gesundheit. Dieser Plan soll ebenfalls Antworten auf das Problem der Einsamkeit im Alter liefern.



Ein speziell auf die Senioren ausgerichteter Monat mit Filmvorführungen, Ausflügen und anderen Aktivitäten wird eingeführt.

Gemeinsam mit „Hëllef Doheem“ wird das Projekt „Senior +“ neu belebt. Professionelle Hilfe bei der Pflegeversicherung, Beratung bei technischen Fragen oder eine Hilfe beim Ausfüllen von wichtigen Formularen werden sichergestellt.

Der Zugang zu den öffentlichen Diensten oder Plätzen wird für ältere Personen und Menschen mit besonderen Bedürfnissen garantiert.

Die Nachbarschaftsmedizin wird gefördert. Die Gemeinde interveniert bei den staatlichen Instanzen im Hinblick auf die Einrichtung einer „Maison médicale“. Die Gemeinde begleitet und erleichtert, soweit dies in ihren Zuständigkeitsbereich fällt, die Einrichtung von Arztpraxen, in denen Allgemeinmediziner und andere Professionelle aus dem Gesundheitswesen, wie beispielsweise Physiotherapeuten oder Psychologen, sich niederlassen und zusammenarbeiten können.

4. Für mehr Chancengleichheit



Wir setzen uns ein für eine moderne Familienpolitik mit Schul- und Betreuungsangeboten, bei denen jedes Kind seinen Platz findet.

Kurzfristig wird eine neue Schule mit Maison Relais am Campus Capellen gebaut.

Die Maison Relais in Mamer wird am Standort „Kinneksbond“ ausgebaut.

Jedes Kind soll ab dem Alter von drei Jahren von der Früherziehung profitieren können. Jedes schulpflichtige Kind erhält einen Platz in der Maison Relais. Jedes Kind ab neun Jahren soll schwimmen können.

Das Angebot an Kursen für Kinder wird erweitert, sei dies auf kultureller Ebene (z.B. Arts à l'École), auf sprachlichem Gebiet (z.B. Englisch- oder Chinesisch-Kurse) oder im Bereich von sportlichen Aktivitäten (z.B. Selbstverteidigung oder Erste-Hilfe). Gesunde Ernährung hat Priorität, in der Schule ebenso wie in der Maison Relais.

Im Einklang mit dem Schulgesetz wird gemeinsam mit den bereits bestehenden Strukturen, eine Mannschaft aus Erziehern, Psychologen und Lehrpersonal aufgestellt, um mentale Ge-

sundheitsprobleme bei den Kindern zu erkennen und ihnen zu helfen.

Gute schulische Leistungen sollen durch eine neue gestaffelte Prämie seitens der Gemeinde belohnt werden.

Die Medien und die digitale Bildung werden durch die Ausweitung des I-Pad-Projektes gestärkt.

In der Schulbibliothek wird das Konzept der „Lies-Pätteren“ eingeführt. Lese-Ecken werden eingerichtet. Der Austausch von Büchern im öffentlichen Raum wird ermöglicht.

Die Eltern-Schule wird durch interaktive Konferenzen über Kindererziehung und Pädagogie unterstützt. Die Eltern werden stärker in die Schulgemeinschaft eingebunden, z.B. über moderne Informationskanäle wie YouTube.

Das Angebot an Fahrrad-Ateliers wird erweitert, damit das Radfahren und der sichere Umgang mit dem Fahrrad – auch auf dem Schulweg – gestärkt werden.

Außerhalb der Schulstunden wird ein Angebot an Nachhilfestunden für Kinder aus dem Grundschulunterricht eingerichtet.

5. Für eine gelungene Integration

Unsere Gemeinde profitiert von einer großen Attraktivität, sowohl im kulturellen als auch im sportlichen Bereich. Die freiwillige Arbeit und das Vereinsleben spielen eine wichtige Rolle. Die soziale Integration wird durch dynamische Vereine und ein vielfältiges kulturelles Leben gefördert. Mit seiner Auswahl an Freizeitaktivitäten steht Mamer hier auf attraktiven Pfeilern. Wir werden auch in Zukunft eine breite Palette an kulturellen und sportlichen Aktivitäten für die ganze Familie entwickeln.

Wir halten fest an einem vielfältigen Angebot an saisonalen, kulturellen Aktivitäten. Dies gilt für die aktuellen Aktivitäten rund um die „Fête de la Musique“, den Nationalfeiertag und das Festival im Park Brill. Im Rahmen unserer „After-Work-Concert“-Serie werden wir verstärkt auf Künstler aus der Gemeinde zurückgreifen, ebenso wie aus unseren ansässigen ausländischen Gemeinschaften. Das kulturelle Sommerprogramm wird auf die Place de la Résistance in Holzem (z.B. eine Reihe von Aperitif-Konzerten) und auf den Sport- und Freizeitpark in Capellen (z.B. Kultur-Wochenende für die ganze Familie) ausgeweitet.

Das Winterprogramm mit der Sporthütte, der Eispiste und dem Weihnachtsmarkt werden weiterhin Teil unserer Freizeitaktivitäten für die Familien sein.

Wir werden mit den Kirmesleuten Kontakt aufnehmen, um eine Kirmes auf der Place de la Résistance in Holzem zu organisieren.

Das Auditorium der neuen Musikschule wird für Auftritte von Musikstudenten oder zu Vortrags-, Theater-, Kabarett- und Kammermusik-Abenden zugänglich gemacht.



Gemeinsam mit der Kulturkommission wird ein Projekt „Kunst im öffentlichen Raum“ ins Leben gerufen.

Im Rahmen der Abendschule wird weiterhin eine breite Palette an Lernkursen angeboten. Das Gebäude der ehemaligen Mameranus-Schule wird durch ein modernes Weiterbildungszentrum ersetzt. Der neue Festsaal in Holzem wird benutzt, um das Angebot an Theaterkursen für Kinder und Jugendliche auszubauen.

Die Pétanque-Vereine werden unterstützt, Pétanque-Turniere auf den neu angelegten Anlagen zu organisieren.

Ein neues Sportzentrum wird gebaut. Geprüft werden dabei folgende Standorte: neben der Nicolas-Frantz-Sporthalle, der „Kinneksbond“, ein Standort in der Nähe des Einsatz- und Rettungszentrums oder der Standort des René-Fedderspiel-Gebäudes.

Innerhalb der Gemeindeverwaltung wird ein Koordinationsbüro für Sport- und Kulturvereine eingerichtet. Dieser Dienst hat unter anderem die Aufgabe über die Aktivitäten und Events zu informieren: Einerseits durch die Veröffentlichung eines „Veräinsbuet“ zweimal im Jahr und andererseits durch die Nutzung der elektronischen Mitteilungstafeln, die an verschiedenen Orten der Gemeinde aufgestellt sind. Dieser Dienst wird auch eine optimale Nutzung der kommunalen Sportanlagen garantieren.

Das Angebot an Sportkursen wird weiter ausgebaut, z.B. durch die Einrichtung eines Fitnessparcours im Wald mit Holz-Sportgeräten.



Ein Hundepark wird im Brill eingerichtet.

Das neue Schwimmbad in der Schule in Mamer wird außerhalb der Schulzeiten für die Vereine der Gemeinde geöffnet. Die Gemeinde wird Kurse und Schwimmaktivitäten anbieten (Wasser-Aerobic-Kurse, Baby-Schwimm-Kurse ...). Man denkt auch darüber nach, das Schwimmbad zu festen Stunden für die Einwohner zu öffnen. Dabei wird berücksichtigt, ob ausreichend Schwimmlehrer zur Verfügung stehen und wie die Resultate von einem, über einige Monate andauernden Pilotprojekt zur Untersuchung des potenziellen Zulaufs, aussehen.

Ein Neun-Sitzer-Minibus wird angeschafft, den die Vereine, welche auf der Liste der kommunal-

len Subsidien aufgeführt sind, reservieren können, um ihre Aktivitäten auszuführen und Kinder und Jugendliche zu transportieren.

In das François-Trausch-Stadion kommt ein hochmoderner Kunststoffrasen mit neuen Tribünen und Umkleidekabinen.

Das Tenniszentrum in Capellen wird in Richtung Beachvolleyball-Stadion erweitert. Eine Brasserie mit Terrasse ist Teil dieses Projekts.

Die Treppe und die Tribünen in der Nicolas-Frantz-Sporthalle werden renoviert. In der Eingangshalle wird ein Bildschirm mit Livestream installiert.

6. Für eine nachhaltige Gemeinde



Klimaschutz, energetische Sanierung und die Produktion von Strom aus natürlichen Ressourcen sind wichtig. Mit dem Klimapakt 2.0 und dem Naturpakt hat sich die Gemeinde dazu verpflichtet, das Klima zu schützen, die Energieeffizienz zu ver-

bessern, die nachhaltige Entwicklung zu fördern und die biologische Diversität zu erhalten. Als Gemeinde setzen wir uns dafür ein, die Umwelt zu schonen, um auch den kommenden Generationen einen angenehmen Lebensraum zu bieten.



Die Ziele von Klimapakt 2.0 und Naturpakt werden weiter umgesetzt. Umweltfreundliches Verhalten wird mit finanziellen Anreizen unterstützt.

Der Aufbau einer Windkraftanlage am Standort „Op der Matt“ in Holzem wird geprüft, unter dem Blickpunkt der Grundsätze, die das Verwaltungsgericht in einem Urteil vom 20. Juli 2022 festgehalten hat. In diesem Urteil hat das Verwaltungsgericht sich darüber ausgesprochen, unter welchen Bedingungen eine Konstruktion in der „Zone Verte“ erlaubt, respektive verboten ist. Das Gericht hat einige Beispiele zitiert, darunter auch die Errichtung einer Windkraftanlage. Das Gericht kam zu der Schlussfolgerung, dass das Errichten einer solchen Anlage in einer Grünzone erlaubt ist, weil es dem öffentlichen Nutzen entspricht. Mit Verweis auf die verfassungsrechtlichen Prinzipien der Verhältnismäßigkeit und der Vorsicht sagte das Gericht, dass solche Anlagen eine gewisse Distanz – die mindestens einen Kilometer betragen muss – zur Siedlungsgrenze einhalten muss.

Die Elektromobilität wird ausgebaut. Neue elektrische Ladestationen werden in den Wohngebieten eingerichtet. Die Einrichtung von öffentlich zugänglichen elektrischen Ladestationen wird bei der Erschließung neuer Lotissemente obligatorisch. Die Einrichtung privater Ladestationen wird weiterhin subventioniert.

Bei Renovierungs- und Reparaturarbeiten wird eine systematische Begrünung der öffentlichen Plätze und Fassaden von öffentlichen Gebäuden durchgeführt. Dies geschieht beispielsweise auf dem Platz vor der Kirche in Capellen und auf dem Parking „a Schungeschten“. Das Pflanzen von Bäumen auf den Spielplätzen und die Schaffung von zusätzlichen Gemeinschaftsgärten (z.B.

rundum den Sport- und Freizeitpark in Capellen) sind Teil dieser Strategie zur Entwicklung einer bürgernahen Natur.

Teilweise werden öffentliche Parkplätze mit Solaranlage überdacht, wie beispielsweise der Parkplatz auf dem Schulcampus „Kinneksbond“ oder der Parkplatz vor dem Tenniszentrum in Capellen.

Das Jean-Marx-Gebäude und das Gebäude der ehemaligen Henri-Trauffler-Schule in Mamer werden energetisch renoviert.

Ein Lehrpfad auf Holzstegen wird durch die Sicona-Wiesen beim „Engelsratt“ angelegt. Die Sensibilisierung für den Naturschutz und das Erhalten der Biodiversität erfolgt mittels einer mobilen App.

Der Mamer Markt, der zweimal im Monat stattfindet, wird wieder im Zentrum der Ortschaft Mamer organisiert. Gleichzeitig wird den lokalen Produzenten die Möglichkeit geboten, ihre Produkte dort anzubieten.

Die Aktivitäten des Repair-Café werden im Interesse einer Kreislauf-Wirtschaft weiter ausgebaut.

Weitere 2.000 Straßenlaternen der öffentlichen Beleuchtung werden durch energieeffiziente LED-Lampen ersetzt. In diesem Zusammenhang werden wir die Machbarkeit analysieren, ein System mit Bewegungsmeldern einzuführen.

Im Rahmen des interkommunalen Syndikats SICA wird der Bau eines modernen Ressourcenzentrums auf dem Standort des aktuellen Recycling-Gebäudes des SICA in Kehlen durchgeführt. Die Kompostieranlage an der Kehlener Straße wird ab dem 1. Februar 2024 für alle Kompostierungs-Aktivitäten geschlossen. Während einer Übergangszeit von zwei bis drei Jahren kann das SICA den Standort teilweise weiterhin für die Entsorgung von Heckenschnitt nutzen.

7. Für ein breites Mobilitätsangebot



Wir setzen uns resolut für die Förderung einer sanften Mobilität ein. Die Einwohner können auf ein breit gefächertes Mobilitätsangebot zurückgreifen. Wir werden die moderne Mobilität auch in Zukunft ernst nehmen.

Die Radwege werden weiter vernetzt. Verbindungswege werden zwischen den Ortschaften geschaffen, dies durch:

- das Schaffen einer Verbindung vom PC13 bis zum Bahnhof Capellen;
- die Anlage eines Radweges zwischen der Rue des Jardins und der Eisenbahnbrücke;
- die Verbindung von der Dippacher Straße und der Eisenbahnbrücke bis zum „Stater Wee“;
- eine Fahrradanbindung zwischen dem Zentrum der Ortschaft Mamer und dem „Baerendall“ durch die Rue Pierre Krier-Becker.

Es werden weitere Vel'OH!-Stationen eingerichtet: Beispielsweise in Capellen, in der Umgebung des Bahnhofs und des Sport- und Freizeitparks, in Mamer in der „Cité Mambra“ und in der Nähe der Europaschule, sowie in Holzem in der Nähe des Festsaals.

Wir wollen Begegnungszonen (Shared Space) schaffen, im Zentrum in Capellen, auf der Höhe der Grundschule und der Maison Relais (Haus Geisen bis Haus Roeder) einerseits, und im Zen-

trum von Mamer, entlang der Rue du Millénaire in Richtung Mamer Schloss mit der Place de l'Indépendance, der Rue du Marché und der Rue Josy Barthel andererseits.

Ein Konzept für das Parkplatzmanagement wird ausgearbeitet.

Wir unterstützen jede Maßnahme für eine Unterführung bei der Bahnschranke am Bahnhof Capellen.

Schrittweise wird das Einwohnerparken dort ausgebaut, wo es Parkprobleme gibt.

Wir setzen uns dafür ein, die Anbindung an die öffentlichen Verkehrsnetze zu erweitern, indem unsere Gemeinde an das Busnetz der Stadt Luxemburg angeschlossen wird und die Trasse der Tram bis nach Mamer verlängert wird.



8. Für eine Partnerschaft mit Handwerk und Landwirtschaft



Unsere Handels-, Handwerks- und Bauernbetriebe sind eine Grundlage für den Wohlstand, die Vielseitigkeit und das attraktive Angebot in unserem Land. Handel, Handwerk und Landwirtschaft sind auch tragende Pfeiler in unserer Gemeinde.

Der lokale Handwerks- und Handels-Sektor wird unterstützt, indem regelmäßig Seminare und Workshops zu neuen Gesetzen und Vorschriften organisiert werden.

Im Rahmen des Gesetzes zur Auftragsvergabe werden vorrangig Bestellungen bei der lokalen Geschäftswelt aufgegeben.

Lokale Produzenten werden gefördert, indem eine Informations-Broschüre über die lokalen Geschäfte und landwirtschaftlichen Betriebe veröffentlicht wird. Tage der Offenen Tür mit lokalen Unternehmen werden organisiert. Geschäftsleute erhalten so die Möglichkeit, ihre Produkte auf dem lokalen Markt vorzustellen.

Den Schülern der Gemeindeschulen werden regelmäßig die verschiedenen Berufe vorgestellt.

Die Feldwege werden schrittweise weiter modernisiert. Jedes Jahr wird ein Haushaltskredit in Höhe von 200.000 € für den Unterhalt der Feldwege vorgesehen.

Start-ups werden unterstützt, indem die Gemeinde den neuen Unternehmen bei der Suche nach Coworking-Spaces behilflich ist. In diesem Zusammenhang, falls dieser Standort nicht für die Verwirklichung eines neuen Sportzentrums in Frage kommt, könnte das René-Federspiel-Gebäude in seiner jetzigen Struktur und Form eine interessante Alternative darstellen.

Der Hebesatz der kommunalen Gewerbesteuer (ICC) wird von 350% auf 300% und jener der Grundsteuer für Geschäftsgebäude von 900% auf 800% herabgesetzt.

Die Aufgaben der Finanzkommission werden auf die Förderung des lokalen Handwerks und Handels ausgeweitet.



9. Für eine partizipative Gemeinde

Der Schöffenrat schlägt vor, folgende beratende Kommissionen einzusetzen:

- | | |
|---|--|
| 1) Sport- und Freizeitkommission
2) Jugendkommission (Altersgrenze: 35 Jahre)
3) Kommission für Familie und Drittes Alter
4) Kommission für gesellschaftliche Eingliederung
5) Kommission für Chancengleichheit
6) Mobilitätskommission
7) Kommission für Energiewandel, Umweltschutz und nachhaltige Entwicklung | 8) Kommission für Finanzen und Förderung des Handwerks
9) Kulturkommission
10) Kommission für ländliche Wege und Forstwirtschaft
11) Kommission für Bauten und Stadtentwicklung
12) Kommission für interkulturelles Zusammenleben
13) Schulkommission
14) Mietkommission |
|---|--|

Mit Ausnahme der drei letzten Kommissionen, bei denen das Gesetz die Besetzung regelt, werden sich die anderen Kommissionen aus jeweils 18 Personen zusammensetzen.

Sechs Mitglieder sind auf Vorschlag der CSV zu bestimmen, drei durch die LSAP, drei durch „Déi Gréng“ und zwei durch die DP. Neben diesen Mitgliedern, die durch die Parteien bestimmt werden, sollen alle Kommissionen durch vier Personen ergänzt werden, die durch eine Abstimmung des Gemeinderates ernannt werden.

Die Gemeinde Mamer wird schließlich in folgenden Gemeindesyndikaten und Gesellschaften vertreten sein:

SICA, SIDOR, SIGI, SIDERO, SES, SICONA, SICEC, SIT, ZARO, ONT und „Sécurité Routière“.

Die Mitglieder der Kommissionen werden in einer der nächsten Sitzungen bestimmt werden. Die Vertreter der Gemeinde in den Syndikaten werden heute bestimmt.

Frau Schöffin, die Herren Schöffen, meine Damen und Herren Gemeinderäte,

Ich habe versucht, Ihnen die Schwerpunkte und die Ausrichtung des Programms vorzustellen, die der neue Schöffenrat in den nächsten Jahren hier in der Gemeinde Mamer angehen möchte.

Es ist ein Programm, das in der Kontinuität der Arbeit der vergangenen 24 Jahre steht. Die Ver-

wirklichung ist natürlich abhängig von der Entwicklung unserer Gemeindefinanzen, administrativen Zwängen und Unvorhergesehenem.

Der neue Schöffenrat wird daher bemüht sein, wo nur möglich die Kontakte mit den staatlichen Institutionen zu pflegen.

Selbstverständlich müssen wir Prioritäten festlegen. Diese sind abhängig von der Entwicklung der einzelnen Projekte und werden im mehrjährigen Finanzplan beziehungsweise in den einzelnen Haushaltsplänen festgelegt.

Wir sind der Meinung, dass durch die einzelnen Projekte die Lebensqualität der Bürger in der Gemeinde weiter verbessert wird. Wir wollen das Geld der Allgemeinheit sinnvoll anlegen. Wir zählen daher auf eine konstruktive Mitarbeit aller Fraktionen aus dem Gemeinderat. Jeder trägt hier seine Verantwortung.

Wir wollen aufgrund von objektiven Diskussionen unsere Beschlüsse, wenn möglich einstimmig treffen. Wir versuchen gemeinsam, das Beste für die Gemeinde Mamer zu erreichen. Ist kein Konsens möglich, werden wir es nicht scheuen, dort, wo es notwendig ist, unsere Verantwortung für unsere Gemeinde und deren Bürger gemeinsam als Mehrheitsparteien zu übernehmen.

Die Diskussion und die Abstimmung über die Schöffenratserklärung finden in einer kommenden Sitzung statt. Ich danke Ihnen für Ihr Zuhören.

Declaration of the College of Aldermen 2023-2029



**Members of the College of Aldermen,
Municipal Councillors,
Ladies and Gentlemen,**

Mamer voted on 11 June 2023! The result in our Municipality is clear. With 45.12% of the electoral vote and seven seats (compared with 41.4% in 2017 and six seats), i.e. one more seat, the CSV is confirmed to be the largest party in the Municipality by a long way. The LSAP retained three seats, reaching 22.81% (compared with 20.6% in 2017 and three seats). The Greens retained three seats with 19.04% (compared with 26.2% in 2017). The DP took two seats with 13.03% (compared with 11.8% and one seat in 2017).

As the Municipality of Mamer now has almost 11,000 inhabitants, this time 15 members had to be elected to the Municipal Council (13 in

2017). The College of Aldermen now comprises the Mayor and not two, but three Aldermen.

The outgoing Mayor Gilles Roth (3,374 votes) and outgoing Aldermen Roger Negri (2,334 votes) and Luc Feller (2,739 votes) received by far the largest number of individual votes.

Voters therefore wanted the status quo to continue.

So it was only natural that on election night, the CSV, as the largest party in terms of seats, agreed with the LSAP, which still has three seats and is now the second largest party, to continue the coalition in the Municipality of Mamer. With a



total of ten seats out of 15, this coalition enjoys undeniable democratic legitimacy.

The first elected members Gilles Roth (CSV), Luc Feller (CSV), Roger Negri (LSAP) and Francine Closener (LSAP with 1,753 votes) form the new College of Aldermen.

The correct and trusting working atmosphere within the College of Aldermen over the past 24 years facilitated this decision. In a College of Aldermen, the chemistry between the parties involved must also work. With an additional Alderwoman from LSAP, the good work will continue.

In terms of content, the CSV and LSAP together represent the balance of the past 24 years.

Based on the election results, other coalitions would have been arithmetically possible.

There could have been a CSV/Déi Gréng coalition with ten seats, a CSV/DP coalition with nine seats and a Déi Gréng/LSAP/DP coalition with eight seats.

Mrs Claudine Vervier-Wirth (she did not stand for re-election), Mrs Bernard (she waived up her mandate due to family commitments / Article 196 of the Electoral Act) and Roland Trausch and

Romain Rosenfeld are no longer represented on the Municipal Council.

Many thanks to all of them for their constructive work in the interests of our Municipality and its citizens.

With Simone Frank (CSV), Francine Closener (LSAP), Elaine Jensen (LSAP), Jessica Klopp (DP), Djuna Bernard (Déi Gréng) and Lea Vogel (Déi Gréng), our Municipal Council has six new faces.

Congratulations to these six new members.

At 19 years of age, Lea Vogel is the youngest member of the Municipal Council.

With eight out of 15 members, women constitute a majority in the Mamer Municipal Council.

In general, each of the 60 candidates who stood for election wanted to do their best to serve our Municipality. They all showed their courage in front of the electorate. They all remained faithful to their political ideas. They all wanted to move our Municipality forward in their own way. This deserves to be recognised. It would be desirable for our Municipality to be able to count on their experience and their ideas within the Municipality's consultative committees.

The majority parties and their representatives

must assume the responsibility entrusted to them by the electorate. This will be done with the appropriate humility. It is our duty to continue to steer the Municipality in the public interest over the coming years, for the benefit of all the citizens who live in it.

I would like every member of the Municipal Council to understand his or her work and supervisory role as a constructive contribution to the direction of local policy. In all cases, the College of Aldermen is prepared to offer loyal and constructive cooperation to the entire Municipal Council.

In this sense, my appeal is addressed to the entire Council, so that in the political debate, the ball is played, and not the man or woman! During the election campaign, the parties acted in just that way.

Together, the 15 should maintain fair and respectful relations with their political competitors during this mandate, despite any political differences. Each party and each individual bears their own responsibility in this respect.

The new College of Aldermen is composed as follows: the position of Mayor has been held by the CSV for six years and is occupied by me (Gilles Roth). The Mayor is the head of administration. In addition to the associated legal duties, the Mayor is responsible for general administration, finance and the budget, school education and school organisation, urban planning, safety and liaison with the Social Office.

The position of First Alderman will be occupied by Roger Negri for a period of six years. He will continue to be responsible for infrastructure

and buildings, the environment, mobility and energy, agriculture, forestry management and the wastewater treatment plant.

The position of Second Alderman will be occupied by the CSV for six years and will be filled by Luc Feller. He will be responsible for culture and relations with associations, sport and sports clubs, education (by delegation), adult education and worship, relations with the Day Care Centre, the youth centre and the music school, public relations and communications policy (the "Gemengebuet" and other publications), protocol tasks and the organisation of receptions and celebrations in the Municipality, as well as matters relating to the minutes.

The position of Third Alderman will be held by the LSAP for four years and will be occupied by Francine Closener. The position of Third Alderman will revert to the CSV from 1 June 2027. The Third Alderman will be responsible for integration, social affairs and housing.

Ladies and Gentlemen,

The basis of the Coalition Agreement between the CSV and the LSAP is the work carried out to date, as well as the electoral manifestos of the two parties.

The resulting programme of the College of Aldermen is a programme of continuity of what has been achieved over the last six years, and indeed 24 years now. It is a programme of what is financially feasible, a programme which aims to take account of the legitimate aspirations of the citizens of a fast-growing residential municipality.

1. For a modern administration serving our citizens

We want to continue to bring people closer to the Municipality. Contact between citizens and the administration must become even more direct and interactive.

A modern civic centre will be set up on the ground floor of the SNHBM building in the Rue du Millénaire (the former Jean Marx School). In this building, the registry office, services for the general public and the local revenue office will be merged. At the same time, the number of administrative processes which can be carried out online is increasing, whether via the Internet or through an application. The multilingual nature of digital communication will be further extended.

Dialogue with citizens and interaction between them will be encouraged. This is why, in addition to the "Schäfferot on Tour", the College of Aldermen will also organise a regular exchange with citizens outside office hours by videoconference.



Biergerzenter

Citizens will have the opportunity to take part in citizens' forums. To this end, a citizens' consultation concept will be introduced. A special budget will be set aside for the implementation of citizen-initiated projects. These projects must be in the public interest. They will be selected according to established criteria.

The Citizens' Centre will be expanded. It will be given additional premises (for example in the



Biergerzenter

Millénaire building or near the Kinneksbond campus). A regular café meeting will be held there. Contact between the generations and communities of our Municipality will also be encouraged.

Interaction within neighbourhoods is being encouraged by the introduction of the "hoplr" application.

The construction of a new building for the Technical Services Department on the site of the current SICA composting facility in the Rue de Kehlen is under consideration.

The stability of municipal finances is guaranteed. To this end, the aim is to achieve an annual surplus of between € 13 million and € 15 million in ordinary income. In the medium term, bond repayments will be limited to 15% of ordinary income.

2. For a safe and secure municipality

Within the framework of our municipal responsibilities, we are ensuring a high level of safety and security. We are determined to further strengthen the police presence on the ground.

The number of municipal officers will be increased from three to five. Their powers will be extended (for example, noise protection offences, damage to public spaces or the use of playgrounds outside authorised hours).

During the summer months, security officers are deployed in the Brill Park and the Capellen

Sports and Leisure Park. The local authority is lobbying the State authorities to increase the number of speed checks.

The feasibility of installing security cameras around the Mamer Schlass, on the Kinneksbond school campus and at the Kinneksbond cultural centre is being studied.

Other educational speed cameras will be installed on the main routes.

3. For coexistence between all generations



We will stand up for a municipality which is a great place in which to live. We will be creating new opportunities for young people. We always take the needs of families and the elderly seriously, and we will also be creating new affordable housing.

We will be offering apprenticeships and work placements in the Municipality for pupils and students. This will be in cooperation with Youth & Work. We will also support students who set up a micro-enterprise as part of their studies.

Young people will continue to receive holiday jobs in various municipal departments. A concept is being developed to provide them with better support in this regard.

The RGTR bus service to Holzem will be improved. In collaboration with the State, a study is being carried out into how to increase the frequency of connections to and from the capital and the railway station.

Young people aged 18 will receive a 90% contribution to the Interrail Pass from the local authority. The Late-Night-Bus service is being expanded. New stops among the hotspots (e.g. Merl, Hollerich, Rives de Clausen) will be added. Additional buses will be used selectively for major events.

In cooperation with the Youth Centre, a local youth council will be set up. This will give young people the opportunity to express their concrete opinions on municipal projects and to present a specific project to the College of Aldermen once a year, financed by a special youth budget appropriation. In consultation with the teaching staff, a delegation of pupils will be set up in primary schools.

An adventure playground will be set up behind the salle des fêtes in Holzem. Various sports and play areas in the Brill Park, such as the skatepark and the "Ministade", will be redeveloped. New benches will be installed along the footpaths and promenades.

The former Holzem presbytery has been leased to the non-profit association Mameranus to expand the crèche. A kind of forest crèche (for example, at the Capellen Sports and Leisure Park) is being created as a teaching and leisure facility for the benefit of the Municipality's crèches and school classes.

On Tuesday and Thursday afternoons, a shuttle service will run between the Day Care Centres in Mamer and Capellen.

A controlled development policy is being implemented. As in previous years, it should maintain an average demographic growth of three per cent per year.

This will be achieved through the densification of existing building land, the development of vacant plots and the creation of new allotments.

With this in mind, we will support the construction of ten additional social housing units per year, including an extension of the Elmen district towards Capellen. It goes without saying that this extension does not call into question the obligation of access to the district, which the Municipality has guaranteed to the residents of Capellen (no access via the Route d'Arlon).

Financial support is to be provided for the creation of community housing for students and people under the age of 30. Alternative forms of housing and construction, whether

so-called "tiny houses", cohabitation models or multi-generational households, will be taken into account in the building regulations. We are looking into the possibility of developing a site for a "tiny house park" with a communal meeting area.

If necessary, we will take responsibility for the reception of asylum seekers, as part of a national quota system.

We are considering the creation of accommodation for women in danger on the site of the former presbytery in Mamer.

A municipal action plan for senior citizens is currently being drawn up. This action plan aims to pave the way for good mental health. The plan also aims to provide solutions to the problem of loneliness among the elderly.



A month specially designed for the elderly with film screenings, excursions and other activities is being introduced.

Together with "Hëllef Doheem", the "Senior +" project has been relaunched. Professional help with long-term care insurance, advice on technical issues or help with completing important forms is to be provided.

Access to services and public places is guaranteed for the elderly and people with special needs.

Neighbourhood medical care is encouraged. The municipal authority is lobbying the authorities to set up a "medical centre". Within its remit, the local authority supports and facilitates the setting up of medical practices where GPs and other health professionals, such as physiotherapists or psychologists, can set up practice and work together.

4. For greater equality of opportunity



We are committed to a modern family policy with school and childcare services in which every child finds his or her place.

In the short term, a new school with a Day Care Centre will be built on the Capellen campus.

The Day Care Centre in Mamer is currently being expanded on the Kinneksbond site.

Every child should be able to benefit from early education from the age of three. Every child of school age has a place at the Day Care Centre. Every child from the age of nine should be able to swim.

The range of courses for children will be expanded, whether in the cultural field (e.g. Arts in School), in the language field (e.g. English or Chinese courses) or in the field of sporting activities (e.g. self-defence or first aid). Healthy eating will be a priority, both at school and at the Day Care Centre.

In accordance with the Education Act, a team of educators, psychologists and teaching staff will be set up in collaboration with existing structures to identify and help children with mental health problems.

Good results at school are to be rewarded with a new staggered bonus from the municipal authority.

Media and digital literacy will be strengthened through the expansion of the IPad project.

In the school library, the “Lies-Pätteren” concept is being introduced. Reading corners will be set up. The exchange of books in public spaces will be made possible.

The parents’ school will be supported by interactive conferences on parenting and pedagogy. Parents will be more involved in the school community, for example via modern information channels such as YouTube.

The range of cycling workshops will be expanded to reinforce cycling skills and the safe handling of bicycles, particularly on the way to and from school.

Outside school hours, a series of tutoring sessions will be set up for children in the primary classes.

5. For successful integration

Our Municipality is extremely attractive, in terms both of culture and of sport. Voluntary work and associations play an important role. Dynamic associations and a diverse cultural life promote social integration. With its selection of leisure activities, Mamer rests on attractive foundations. We will continue to develop a wide range of cultural and sporting activities for the whole family.

We are committed to a wide range of seasonal cultural activities. This applies to the current activities around the Fête de la Musique, the Fête Nationale and the Festival in the Brill Park. As part of our "After-Work-Concert" series, we will increasingly be calling on artists from the local community, as well as our resident foreign communities. The summer cultural programme will be extended to the Place de la Résistance in Holzem (e.g. a series of aperitif concerts) and to the Capellen Sports and Leisure Park (e.g. a cultural weekend for the whole family).

The winter programme with the sports hut, the ice rink and the Christmas market will continue to be part of our leisure activities for all families.

We will be contacting the fairground owners to organise a funfair on the Place de la Résistance in Holzem.

The auditorium of the new music school will be available for performances by music students and for evenings of lectures, theatre, cabaret and chamber music.

In collaboration with the Cultural Commission, an "Art in the Public Space" project has been launched.

A wide range of apprenticeship courses will continue to be offered as part of the evening school. The old Mameranus school building will be replaced by a modern training centre. The new salle des fêtes in Holzem is being used to expand the range of drama courses for children and young people.

Petanque clubs are being supported in organising petanque tournaments on the newly created facilities.

A new sports centre is to be built. The following locations are under consideration: in addition to the Nicolas Frantz Sports Hall, the "Kinneksbond",

a location close to the intervention and rescue centre or the René Federspiel building site.



A coordination office for sports and cultural associations will be set up within the municipal administration. Among other things, the aim of this service will be to provide information on activities and events: on the one hand, by publishing a "Veräinsbuet" twice a year and, on the other, by using the electronic notice boards installed at various locations in the Municipality. This service will also ensure optimum use of the municipal sports facilities.

The range of sports courses will be further expanded, for example by setting up a fitness trail in the forest with timber sports equipment.

A dog park will be created at the Brill.

The new swimming pool at the Mamer school will be open outside school hours for local associations. The municipal authority will offer swimming lessons and activities (aquagym



classes, swimming lessons for babies, and so on). There are also plans to open the pool to residents at set times. This will take into account the number of swimming instructors available and the results of a pilot project lasting several months to study the potential influx.

A nine-seater minibus has been purchased, which can be booked by associations on the municipal subsidy list to carry out their activities and transport young people.

The François Trausch Stadium will have a state-of-the-art artificial turf pitch with new stands and changing rooms.

The Capellen tennis centre will be extended towards the beach volleyball stadium. The project also includes a brasserie with a terrace.

The stairs and stands in the Nicolas Frantz Sports Hall will be renovated. A livestream screen will be installed in the entrance hall.

6. For a sustainable municipality



Climate protection, energy renovation and the production of electricity from natural resources are important. With the Climate Pact 2.0 and the Nature Pact, the Municipality is committed to protecting the climate, improving energy

efficiency, promoting sustainable development and preserving biodiversity. As a Municipality, we are committed to protecting the environment in order to provide a pleasant living environment for future generations.

The objectives of the Climate Pact 2.0 and the Nature Pact will continue to be implemented. Environmentally-friendly behaviour will be supported by financial incentives.

The construction of a wind turbine on the “Op der Matt” site in Holzem is currently being examined in terms of the principles laid down by the Administrative Court in a ruling dated 20 July 2022. In this judgment, the Administrative Court ruled on the conditions under which construction is permitted or prohibited in a green zone. The Court cited a number of examples, including the construction of a wind turbine. The Court concluded that the construction of such an installation in a green zone is permitted because it is in line with the public interest. Referring to the constitutional principles of proportionality and prudence, the Court stated that such installations must maintain a certain distance, which must be at least one kilometre, from the limits of urban development.

Electromobility is being developed. New electric charging points will be installed in residential areas. The installation of publicly accessible electric charging points will become compulsory when new housing estates are developed. The installation of private charging points will continue to be subsidised.

During renovation and repair work, public squares and the facades of public buildings will be systematically greened. This is happening, for example, in the square in front of the Capellen church and in the “a Schungeschten” car park. The planting of trees in play areas and the creation of additional community gardens (e.g. around the Capellen Sports and Leisure Park) are part of this strategy to develop a natural citizenship.

Some public car parks will be covered with solar panels, such as the car park on the Kinneksbond school campus and the car park in front of the Capellen tennis centre.

The Jean Marx Building and the building of the former Henri Traffler School in Mamer are currently undergoing energy renovation.

An educational trail on wooden footbridges has been created through the Sicona meadows at Engelsratt. A mobile app is being used to raise awareness of nature conservation and the preservation of biodiversity.

The Mamer market, which takes place twice a month, is once again being held in the centre of



Mamer. At the same time, local producers are being offered the chance to sell their products.

The activities of the Repair-Café will be further extended in the interests of a circular economy.

A further 2,000 street lights will be replaced with energy-efficient LED lamps. Within that context, we will be analysing the feasibility of introducing a motion detector system.

Within the framework of the SICA inter-municipal association, a modern resource centre is being built on the site of the current SICA recycling building in Kehlen. The composting facility on the Route de Kehlen will be closed to all composting activities from 1 February 2024. For a transitional period of two to three years, SICA may continue to use part of the site for the disposal of hedge trimmings.

7. For a wide range of mobility options



We are firmly committed to promoting soft mobility. Residents have access to a wide range of mobility options. We will continue to take modern mobility seriously in the future too.

Cycle paths will be further networked. Linking paths are being created between localities by:

- creating a connection from PC13 to Capellen station;
- locating a cycle path between the Rue des Jardins and the railway bridge;
- connecting the Route de Dippach and the railway bridge to the "Stater Wee";
- developing a cycle link between the centre of Mamer and the Baerendall via the Rue Pierre Krier-Becker.

Other "Vel'OH!" stations will be installed: for example, in Capellen, near the station and the sports and leisure park, in Mamer in the Cité Mambra and near the European School, and in Holzem near the salle des fêtes.

We want to create a Shared Space in the centre of Capellen, near the primary school and the Day Care Centre (from the Geisen house to the Roeder house) on the one hand, and in the centre of Mamer, along the Rue du Millénaire towards the Mamer Schlass with the Place de l'Indépendance, the Rue du Marché and the Rue Josy Barthel on the other.

A parking management concept is currently being developed.

We support all measures for a subway at the railway level crossing at Capellen station.

Gradually, residential parking will be extended where there are parking problems.

We are committed to extending connections to public transport networks by connecting our Municipality to the City of Luxembourg bus network and extending the tram route to Mamer.



8. For a partnership with the craft and agricultural sectors



Our shops, crafts and agricultural businesses are the foundation of our country's prosperity, versatility and attractiveness. Trade, craft and agriculture are also pillars of support in our Municipality.

The local craft and trade sector is supported by the regular organisation of seminars and workshops on new laws and regulations.

In compliance with the Public Procurement Act, priority is given to orders placed with the local business community.

Local producers are supported through the publication of an information brochure on local shops and farms. Open days with local businesses are organised. This gives business people the opportunity to showcase their products on the local market.

Local schoolchildren are regularly introduced to different trades.

The rural paths are gradually being modernised. Each year, a budget of € 200,000 is allocated to the maintenance of rural paths.

Start-ups are supported by the municipal authority to help new businesses find co-working spaces. Within that context, if this site is not suitable for a new sports centre, the René Federspiel Building in its current structure and form could be an interesting alternative.

The rate of municipal business tax (ICC) will be reduced from € 350 to € 300 and the rate of property tax for commercial buildings from € 900 to € 800.

The Finance Committee's remit will be extended to include the promotion of local trade and commerce.



9. For a participatory municipality

The College of Aldermen proposes the establishment of the following consultative committees:

- | | |
|---|--|
| 1) Commission for sports and recreation | 8) Commission for finances and craft promotion |
| 2) Commission for youth (age limit: 35 years) | 9) Commission for cultural affairs |
| 3) Commission for family and third age | 10) Commission for rural paths and forestry exploitation |
| 4) Commission for social inclusion | 11) Commission for building and urban planning |
| 5) Commission for the equality of opportunities | 12) Commission for intercultural living together |
| 6) Commission for mobility | 13) School Commission |
| 7) Commission for energy transition, environmental protection and sustainable development | 14) Rent Commission |

With the exception of the last three committees, where the law regulates the composition, the other committees will be made up of 18 people each.

Six members are to be nominated by the CSV, three by the LSAP, three by 'Déi Gréng' and two by the DP. In addition to these members, who are nominated by the parties, all the committees will be completed by four people appointed by a vote of the Municipal Council.

Finally, the Municipality of Mamer will be represented in the following unions and associations: SICA, SIDOR, SIGI, SIDERO, SES, SICONA, SICEC, SIT, ZARO, ONT and Sécurité Routière.

Committee members will be appointed at a forthcoming meeting. The Municipality's representatives in the unions are being determined today.

Members of the College of Aldermen, Members of the Municipal Council, Ladies and Gentlemen,

I have tried to present to you the priorities and direction of the programme which the new College of Aldermen would like to tackle here in the Municipality of Mamer over the coming years.

It is a programme which will continue the work of the last 24 years. Of course, implementation will depend on the evolution of our municipal

finances, administrative constraints and unforeseen events.

The new College of Aldermen will therefore endeavour to maintain as much contact as possible with State institutions.

Of course, we have to set priorities. These will depend on the progress of individual projects and are defined in the multi-annual financial plan or in individual budgets.

We believe that individual projects will further improve the quality of life for the citizens of the Municipality. We want to invest the general public's money wisely. We are therefore counting on the constructive cooperation of all the parliamentary groups on the Municipal Council. Everyone has a responsibility here.

We would like to take our decisions unanimously, if possible, on the basis of objective discussions. Together, we are trying to achieve the best for the Municipality of Mamer. If no consensus is possible, we will not hesitate to assume our responsibility towards our Municipality and its citizens together as majority parties when necessary.

The discussion and vote on the Declaration by the College of Aldermen will take place at a forthcoming session. Thank you for your attention.

Notizen



Notizen

Notizen





GEMENG
Mamer

Commune de Mamer
1, Place de l'Indépendance | L-8252 Mamer
B.P. 50 | L-8201 Mamer
T. 31 00 31-1

Biergerzenter
Heures d'ouverture :
Lu, Ma, Je, Ve : 8h00 - 11h30 | 13h30 - 16h30
Mercredi : 8h00 - 11h30 | 13h30 - 19h00